

Raad van Advies ta critica ley deficiente pa adapta salario di politico



Pagina 3

- **Venezuela no ta autorisa repatriacion**
Pagina 4
- **Avianca a registra pa bancarota**
Pagina 6
- **Gobierno di Reino a pidi Cruz Cora coordina ayudo humanitario**
Pagina 9

ARUBA TODAY[®]

Tuesday
May 12, 2020
T: 582-7800
www.arubatoday.com
facebook.com/arubatoday
instagram.com/arubatoday

Aruba's ONLY English newspaper



Page 32

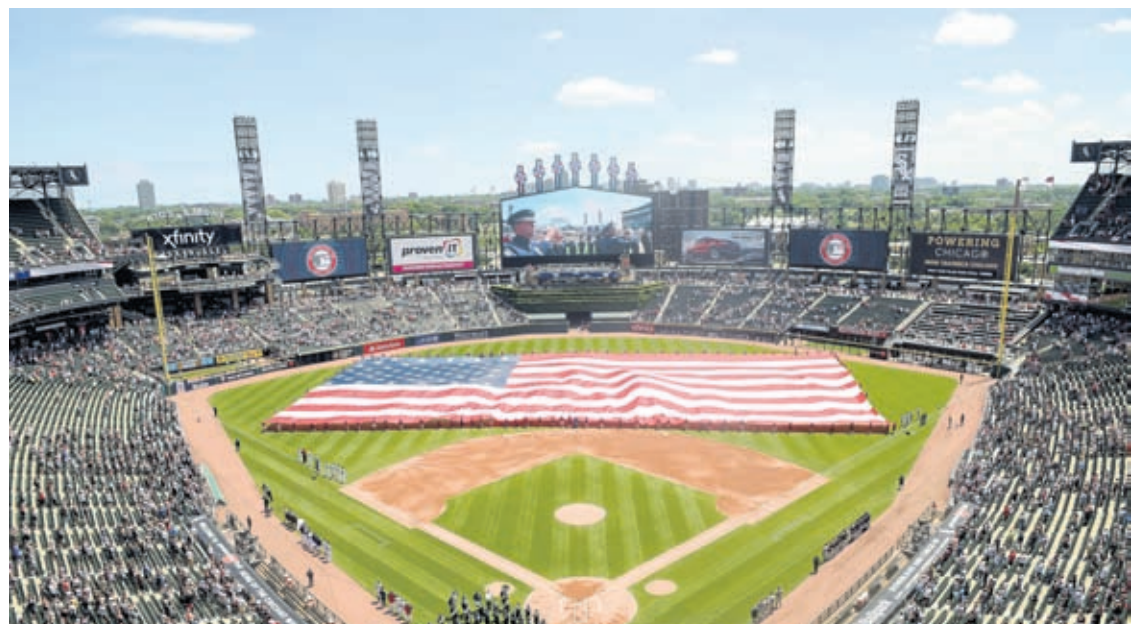
AP source: MLB owners approve plan to start season in July

By RONALD BLUM
AP Baseball Writer

NEW YORK (AP) — Major League Baseball owners gave the go-ahead Monday to making a proposal to the players' union that could lead to the coronavirus-delayed season starting around the Fourth of July weekend in ballparks without fans, a plan that envisioned expanding the designated hitter to the National League for 2020. Spring training would start in early to mid-June, a person familiar with the decision told The Associated Press. The person spoke on condition of anonymity because details of the plan were not announced.

MLB officials are slated to make a presentation to the union on Tuesday. An agreement with the players' association is needed, and talks are expected to be difficult — especially over a proposal for a revenue split that would be unprecedented for baseball. Each team would play about 82 regular-season games: against opponents in its own division plus inter-league matchups limited to AL East vs. NL East, AL Central vs. NL Central and AL West vs. NL West. Postseason play would be expanded from 10 clubs to 14 by doubling wild cards in each league to four.

Continued on Page 26



In this July 4, 2019, file photo, an American flag is unfurled in the outfield during the playing of the National Anthem before the start a baseball game between the Chicago White Sox and the Detroit Tigers in Chicago.

Associated Press

Considerando situacion financiero y crisis di Covid-19

Minister Bikker a pidi directiva di SINBA ‘tiki pasenshi’



ORANJESTAD - SINBA cu ta e sindicato di e personal di departamento di Brandweer a expresa nan malcontento y preocupacion pa e situacion cu nan

ta pasando aden. Nan ta vocifera cu nan ekiponan y trucknan ta den mal estado y cada bes nan ta masha limita pa realisa nan trabao y atende cu

calamidad.

Minister Andin Bikker, caminda departamento di Brandweer ta resorta den su ministerio, a pidi compren-

sion na e personal di e cuerpo aki y tambe a gradici nan pa tur esfuerço cu nan ta bin realisando den e situacion cu pais Aruba ta aden.

E mandatario a declara cu nan ta moviendo diligentemente pa por adresa e preocupacion expresa pa dirigente di SINBA. El a pidi e directiva di e sindicato pa carga un tiki di pasenshi. "Y gradicendo pa e tremendo trabao cu nan ta bin desplegando conhuntamente cu otro departamentonan den e crisis di Covid-19," el a bisa.

El a trece dilanti e situacion financiero 'hopi preocupante' cu nan a hereda ora cu a drenta gobierno. Awor e crisis di Covid-19 a cambia tur e mancho di finanzas publico y tur loke gobierno mester atende pa e funcionamiento di nos pais. E mandatario a bisa cu su ministerio a purba varios biaha cu no obstante e reto financiero cu tin pa nan por atende cu cierto ekiponan cu mester reemplasa.

Bikker a bisa cu nan a yega

di institui un task force dia 9 di maart, kiermen cuater dia prome cu Coronavirus a bati nos porta. E ta spera cu awor cu gobierno a cuminsa bay den e diferente nivel di flexibilisacion, e task force cu nan a institui a cuminsa reuni. El a compronde cu diasabra y diadomingo nan a reuni. Nan lo bin cu recomendacionnan pa su ministerio. Nan intencion ta pa bin cu material nobo pa brandweer. Pero den e cuadro financiero actual aworaki tin retonan nobo.

El a referi cu na 2012 e dos truck ultimo a wordo cumpra pa reemplasa cuater truck. Pero e tipo di truck aki pa brandweer no ta barata. Despues di e aña ey no a wordo reemplasa niun truck mas di brandweer. Nan a purba cu cooperacion cu Hulanda y Merca pa nan por haya autonan specialisa. Nan ta purbando si nan por yega na cierto acuerdonan pa por logra e vehiculonan for di Merca cu ta e tipo di truck cu nos cuerpo di brandweer ta custumbra di traha cune.

Freewinds cu campaña di informacion y desinfectacion

Ta uza producto Decon 7 pa desinfecta areanan publico

ORANJESTAD – E barco Freewinds su personal ta bin realisando un campaña di informacion tocante di Covid-19. Pero tambe nan ta bin realisando un trabao pa desinfecta varios area publica di Aruba.

Sr. Ken Weber, kende ta capitán di puerto di e crucero cu tin Aruba como su home port, a informa na Bon Dia Aruba cu ya caba nan tin varios siman trahando hunto cu e cuerpo di brandweer di Aruba pa desinfecta cantidad di area publico.

El a laga sa cu pa realisa e trabao aki nan ta uza e miho desinfectante di mundo. Ta trata di e producto Decon 7. E desinfectante aki a wordo crea originalmente pa ehercito Mericano.

Divulgacion di informacion

Igualmente mirando e proceso di flexibilidad cu ta tumando luga gradualmente, considerando cu e cantidad di casonan di COVID-19 a baha substancialmente yegando casi na cero. E flexibilidad aki

di e restriccionnan cu a facilita e apertura di un cantidad di negoshi, no ta nifica cu nos a stop di combati e virus.

Nan ta haya cu e miho arma pa sigui combati e virus ta via di educacion pa medio di informacion efectivo. "Un gran campaña di prevencion ta bal mas cu un tonelada di cura," segun Cap. Weber.

Pa duna e informacion aki e barco Freewinds a bin cu un serie di tres buki cu ta facil pa compronde. Nan ta: "Con pa mantene bo mes y otronan saludabel", "Con pa proteha bo mes y otronan cu mask y handschoen" y "Con pa preveni plama e malesa pa medio di isolacion." E bukinan ta obtenibel den tres idioma: Ingles, Spaño y Hulandes.

Nan ta haya cu ta di vital importancia pa tin e informacion aki pa preveni daño di Covid-19 por ocasiona pa nos habitantenan y economia di Aruba. Boluntarianan di sciensologia di e barco Freewinds ta distribui e bukinan na supermercadonan, boticanan, pomp stacion y

tiendanan y otro negoshi riba nos isla.

Durante nan campaña di informacion, esaki ta e comentarionan di comerciantenan estableci den caya principal. Sr. Benjamin Pick, di La Moderna kende despues di a ricibi un cantidad di e bukinan a comenta: "Mi ta kere cu esaki ta un idea hopi bon y mi lo parti esakinan pa tur mi cliente. Lo mi parti tur e bukinan. No ta problema. Esaki ta hopi positivo"

Igualmente Sr. Harsh Nathani di Sketchers a duna e siguiente declaracion: "E ta un proyecto hopi bon. Un bon iniciativa pa hende haya sa con pa proteha nan mes. Y mi ta kere cu mester educan nan mes y yuda otro pa sa con pa combati e virus aki. Hopi danki na Freewinds."

E bukinan aki ta gratis y e ta accesibel na gran cantidad di tienda cerca di bo. Igualmente tur hende interesa por haya e buki, conhuntamente cu informacion adicional con pa mantene bo mes saludabel, riba internet na: www.skechers.com.

scientology/prevention.



Confusion di diferente propuesta di gobierno y parlamento

Raad van Advies ta critica ley deficiente pa adapta salario di politico

ORANJESTAD - Por medio di un carta fecha 06 di mei 2020 dirigi na presidente di Staten, Consejo Consultivo (Raad van Advies; RvA) di Aruba a duna nan reaccion riba e proyecto di ley di iniciativa pa reduci salario y demas beneficio di ministro, miembro di parlamento y ministronan plenipotenciario den cuadro di e situacion di emergencia den cual e pais ta actualmente, a causa di e coronavirus Covid-19.

E cambionan proponi den e proyecto di ley aki ta pa corta salario di politico cu 10% y pa henter aña 2020 no duna ningun beneficio particular (bijzondere uitkering) na politico. Esaki ta encera e asina yama 'vakantie-uitkering (81/3%) di e salario bruto.

Mientras e Consejo tin comprension pa e motibonan pa

cual ta haci esaki, toch ta keda varios pregunta y critica.

No ta cla pa RvA con e relacion ta cu e medidanan di austeridad cu gobierno tin planea pa tuma. No ta bisa si a coordina e propuesta aki cu gobierno, ya cu e ta toca tambe e ministro y ministronan plenipotenciario. Tambe con esaki ta pas den e plannan di gobierno pa austerisa y si e propuesta di Staten aki lo tin e efecto cu gobierno ta desea. Claridad den esaki lo ta necesario pa por evalua ki efectividad y factibilidad esaki tin.

Relaciona cu esaki RvA ta observa cu gobierno a presenta un plan na e sindicatonan unda a presenta pa e ministronan un reduccion di salario di 12% y no ta paga e vakantie-uitkering pa 2020. Ademá ta constata cu durante tratamiento di presupuesto

2020 di Staten a aproba un amienda den cual a aproba un reduccion di 25% riba salario incluyendo e no pago di e vakantie-uitkering, loke no ta cuadra cu e proyecto di ley aki. Ta recomenda por lo tanto pa trece mas claridad den e asunto aki y laga sa kico definitivamente ta scoge.

Tambe e organismo di consejo ta observa cu den e splicacion no ta indica kico ta loke ta spaar cu e medida aki, ni tampoco con a yega na e reduccion proponi pa funcionarionan politico. Esaki ta contra loke articulo 6 inciso 1 di Comptabiliteitsverordening 1989 ta stipula. RvA ta haya cu mester cumpli cu esaki.

Tampoco a duna un splicacion kico ta e consecuencianan financiero pa e politiconan di añanan anterior y nan

eventual herederonan. Den presupuesto 2020 ta aparece un suma di 4 milyon florin pa esaki y e pregunta ta anto cu cuanto e medida aki ta rebaha e suma ey.

Tambe RvA tin algun observacion tecnico, entre otro cu ta maneha dos version di titulo pa e ley unda ta papia un biaha di 'tijdelijke verlaging voorzieningen' y den otro di 'tijdelijke verlaging bezoldiging' di funcionario politico. Tambe cu ta maneha e modelo di un cambio di ley mientras aki ta trata di un proyecto di ley nobo. Mirando tur esaki ta pidi pa revisa e proyecto di ley aki y tambe RvA ta puntra su mes si a pidi asistencia di Directie Wetgeving den preparacion di e ley aki y ta conseha pa laga haci esey, si e no a sucede ainda, pa garantiza calidad y consistencia den legislacion.

Por lo demas e Consejo por ta di acuerdo cu e meta di ley pero no cu e contenido y ta duna den consideracion pa no procede cu esaki, promer cu atende e recomendacionnan haci. Tambe ta duna na consideracion atende e asunto cu gobierno pa percura pa acopla di forma corecto cu e maneho general di austerisacion cu gobierno tin.

Nota di redaccion:

Di fuente informal nos a haya informacion cu lo tin un otro proyecto di ley na caminda pa reemplaza esaki. Tambe gobierno mes lo mester traha un presupuesto modifica ainda. Cu esey e pregunta ta si tur esaki no tabata tempo y recurso gubernamental perdi, mirando tambe e multiple fayonan constata den e proyecto di ley aki.

Comentario riba asunto Colegio San Nicolas

ORANJESTAD - Varios comentario redaccion di Bon Dia Aruba a haya riba nos articulo cu a expone e cambionan cu ministro encarga cu enseñansa ta introduciendo pa Colegio San Nicolas. Nos no ta desea di bay discuti y compara opinion, sino mas bien kier dedica atencion na algun aspecto treci na nos atencion, cu ta tira un luz mas fuerte riba e asunto.

Un scol di Havo/Vwo den e area mas empobreci di Aruba tin su particularidadnan pa tene na cuenta. Esaki ta por ehemplo cu, segun un fuente di confianza, tin un diferencia grandi entre e contribucion di mayor na De Schakel, pero tambe cu Colegio Arubano. Ta un gran pregunta kico ta bay pasa cu e alumnonan cu no tin e poder financiero pa cumpli cu ningun exigencia di contribucion mas aleu di loke tin actualmente. Aki tin pregunta cu mester contesta, pasobra un scol publico en principio ta hustamente e 'vangnet' pa alumno cu tin problema pa paga un scol priva. Cu e move aki, en todo caso a elimina e scol publico.

Resultado di examen

E argumento mayor pa pasa e scol pa De Schakel ta pa mehora e resultadonan final, cu no ta bon. De Schakel ta logra un resultado di riba

90%, pero cu un grupo selecto y chikito, di mucha di famia cu por paga e 10.000 florin pa aña, pa haya un acompañamento bastante intensivo y individual. Otro cos ta pa opera un scol cu mas di 100 mucha cu ta bay examen, anto den e condicionnan den cual e scol mester traha. De Schakel por tuma e scol over, pero ta inimaginable, segun nos fuentenan, pa ripiti exito cu un grupo mas grandi, cu tin ademá un background completamente diferente na e publico cu ta asisti na De Schakel.

Tambe mester tuma na cuenta cu den e resultadonan di Colegio San Nicolas no tin un speracion di e resultadonan di esnan cu ta bay Havo/Vwo den dia y e otronan cu ta riba un trayecto mas largo. Segun un experto di e materia aki, si separa e resultadonan aki y compara e alumnonan cu ta bay dagopleiding, e resultadonan no ta mas malo cu esunnan di Colegio Arubano. Lo ta interesante pa mira e cifranan aki ordena di manera obhetivo, pa mira si esaki ta berdad.

En todo caso, nos tin informacion cu diabierna awor e ministro encarga cu enseñansa lo tin un encuentro cu e Comision di Enseñansa di Staten. Ta di spera cu nos parlamentarionan lo haci nan

trabao di control.



Tocante e caso di Venezolanonan cu kier regresa na su pais, Autoridad Venezolano no a duna autorisacion pa vuelonan di repatriacion



ORANJESTAD - Ayera durante oranan di mainta un grupo di personanan cu nacionalidad Venezolano a trece dilanti nan preocupacion den area di aeropuerto, pa motibo cu nan kier regresa na nan pais, pero algun problema di planificacion di autoridadnan Venezolano no ta haci esaki posibel.

Un di e personanan afecta di nomber Alexis Cabrera, ken ta coach di Taekwondo y a yega Aruba nuebe luna pasa, a expresa na Bon Dia Aruba cu el a bin na e isla pa entrena algun mucha cu ta practica e deporte aki. Na momento cu e crisis di COVID-19 a cuminsa, tur cos a cambia y segun e mes a señala, esey ta e otro parti. E personanan cu a firma pa nan por yega Aruba tampoco a duna nan un man na e momentonan aki.

“Mi a keda sin trabou door di e situacion aki y mi no tin capacidad financiero pa keda dos luna mas”, el a expresa.

Cabrera a bisa cu ayera mainta nan a purba di haya algun contesta na oficina di e aerolinea Albatros, cu ta esun cu ta encarga di haci e vuelonan aki pa Venezuela, pero un biha mas nan no a kier papia cu e pasaheronan.

“Loke nos kier ta pa haya un solucion pa tur e problema cu nos ta pasando na e momentonan aki, tampoco ta existi e parti humanitario pa algun di nan cu no tin ni un plato di cuminda ni un luga pa drumi”, Cabrera a sigura.

E programa Regreso Voluntario cu Gobierno di Aruba a crea ta ofrece un oportunidad pa esunnan cu lo kier regresa

nan pais di manera voluntario; y cu na e momentonan aki ya tabatin mas di 500 persona registra di varios nacionalidad. Den un comunicado nan mes na a duna di conoce cu nan ta den e fase di palabracion diplomatico y partinan logistico cu diferente pais.

Katy Paskel, director di Departamento di Integracion, Maneho y Admision di Stranhero (DIMAS) a bisa Bon Dia Aruba cu desde 7 di april ultimo, nan ta maneha e registro pa e personanan cu kier forma parti di e programa Regreso Voluntario. Por haci e proceso riba e website y registra.

Asina mes, Paskel a informa cu no ta solamente personanan cu nacionalidad Latino Americano cu a registra, sino tambe nan a haya hendenan di Asia, Africa y Europa. Nan

ta canalizando e parti diplomatico, na e momentonan aki cu tur frontera ta cera pa via di COVID-19, e vuelonan ta rekeri hopi esfuerso diplomatico pa pidi un vuelo humanitario.

“E unico manera pa logra pa un vuelo bay ta si e paisnan comunica na nivel diplomatico, ta canalisa esey cu e mandatarionan. Den e caso di Venezuela e autoridadnan no a autorisa e vuelonan di repatriacion”, Paskel a menciona.

Tambe, el a trece dilanti cu DIMAS ta traha cu calculacion di riesgonan, nan a calcula cu lo por a haya aprobacion pa e vuelo pa Venezuela prome cu diabierna, pero esey no a sucede. Nan ta traha cu un lista cu mester ta actualisa tur dia, pa asina e autoridadnan di Venezuela sa e informacion di hende cu ta bayendo. Esey “ta algo hopi formalistico”, Paskel a expresa.

“Si autoridad Venezolano a duna nos autorisacion diabierna ultimo, 10 avion por a bay e fin di siman aki cu a pasa” el a declara.

Di mesun manera, el a laga sa cu e personanan mester paga un pasashi pa bay bek na nan pais y cu e aerolinea mes ta esun cu ta stipula e prijs di e pasashi. Aunke hopi di nan no tin e capacidad financiero pa paga mas di 500 florin, cu e ta e costo pa bay na Venezuela.

Ademas, Paskel a comenta cu na Venezuela mester tin un

planificacion y organisacion pa esunnan cu ta yega di otro pais na e momentonan aki pa por keda den cuarentena pa via di e malesa COVID-19. Loke ta nifica cu si no tin luga pa nan mantene cuarentena, e ora ey ta bira mas dificil pa esunnan cu ta na Aruba kier regresa.

Paskel tambe a menciona cu Venezuela ta e grupo mas grandi di e programa aki. Di dos tabata Colombia y di tres tabata Hulanda, cu ya e vuelo ta cla pa bay e siman aki. Di Colombia el a bisa cu probablemente ta cla pa otro siman.

Bon Dia Aruba tambe a busca informacion di parti di minister di Husticia, Andin Bikker, ken mediante su consehero Milko Baiz a comunica cu Aruba a organisa y tin tur cos planifica pa e vuelonan pa Venezuela tuma luga. E prome di nan tabata na comienso di mei y despues cu esey no a haya autorisacion di Venezuela. A planea atrobe otro e fin di siman ultimo y tambe na ultimo ora no a haya aprobacion. Segun Baiz e motibo tabata cu organisacion pa via cu e vuelo mester bay Punto Fijo y despues nan a cambia e destino pa Maiquetia cerca di Caracas, loke ta implica otro planificacion.

Bon Dia Aruba tambe a purba di haya e otro banda di medaya di e articulo aki, na unda a busca informacion cu Consulado di Venezuela, pero nan no a duna ningun tipo di contesta.

Aunke situacion financiero ta dificil

Gobierno no kier nenga Arubalening

ORANJESTAD - Segun Minister Presidente, Evelyn Wever-Croes nos situacion financiero di pais Aruba ta 'hopi dificil y hopi critico.' Pues den e situacion critico aki, gobierno ta preocupa pa tur desaroyo. “Arubalening ta un di nan,” segun e mandatarario.

Sinembargo e prome mandatarario a laga sa cu ainda nan no tin un decision si nan no bay duna Arubalening. El a splica cu gobierno ta tumando nan decisionnan paso pa paso, manera e situacion ta bay desaroyando.

E sa cu pa varios di nos hobennan cu ta terminando nan estudio akinan na Aruba, tin e posibilidad grandi di sigui nan estudio den exterior. Den e caso aki gobierno no kier yega na e punto di nenga e Arubalening.

Minister Presidente a afirma cu gobierno ta haciendo tur lo posibel pa nan por cumpli cu nos hobennan pa sigui nan estudio den exterior. Sinembargo e ta kere cu ainda ta un tiki tempran pa un decision. Ademas henter mundo ta den un crisis ainda, y te ainda no tin vuelo pa bay den exterior.

“Pues esaki no ta e momento pa nos papia si tin fianza pa bay den exterior,” el a declara.

Un motibo cu tin gobierno preocupa tin di haci cu gobierno su entradanan a cay. Nan no tin suficiente entrada mes pa cubri nan gastonan di tur luna. El a indica cu entrada di gobierno a baha cu 80% dor di e crisis di coronavirus.

El a splica cu awor cu nan por a logra e rebaho den gasto di personal cu ta uno substancial, ta duna gobierno mas espacio. Pero ainda mes e no ta suficiente pa cubri tur e gastonan cu gobierno tin. Di

otro banda ainda nos no sa ki tempo nos industria turistico

y nos economia por yega na e nivel cu e tabata antes.



BONDIA ARUBA
Editor Caribbean Speed Printers N.V. Aruba Bank N.V. Acc. #332668 Caribbean Mercantile Bank N.V. Acc. #23951903 RBC Royal Bank Acc. #1330772
Ass. Dir. Ehecutivo Xiomara Arends
Redaccion Ehecutivo Leo Maduro (hefe de redaccion) Nicola Gonzalez (redactor ehecutivo) Pilar Flores (redactor ehecutivo)
Redaccion Benjamin Romero Kenna Hernandez Andreina Morillo
Departamento Digital Juan Luis Pinto
Ehecutivo di Benta Sulaika Croes email: sulaika.croes@cspnv.com Linda Reijnders
Aviso y Arte Sandra Loefstop Lisa Tromp Shannon Geerman
Administracion Mariette Engelhart Martha Arteta de Ariza email: accounting@bondia.com
Distribucion Jenny Kelly
Coleccion Evelinda de Cuba - Tromp
Pre Press Luis Fernando Arenas (Hefe) Pablo Libre
Press Roland Schenker (Hefe) Omar Ramirez Martin Boekhoudt Francis Dirksz
Colaboracion Luis Villegas Associated Press Ret Karibense Upload Media Aruba
Afiliacion Sociedad Interamerica di Prensa (SIP)
DIRECCION Adres: Weststraat #22 Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044 Email: noticia@bondia.com aviso@bondia.com Website: www.bondia.com Facebook: @bondianoticia Instagram: bondiaaruba
BON DIA ARUBA ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obenibel di dialuna te cu diasabra. Ningun contenido por wordo reproduci sin permiso di editor.



Editorial

Siguiente sorpresa...
A regala Colegio San Nicolas ...

Den e dianan aki nos ta cay di un sorpresa den otro. Apenas nos a caba di pasa den e asunto di e mandatario di enseñansa cu ta kere cu den e temponan dificil aki tin placa pa digitalisa henter nos enseñansa, awor ta bin un otro proyecto teni bon secreto, e traspaso di Colegio San Nicolas na Stichting Onderwijs Combina, cu ta opera e scol De Schakel. Ta bon si pa nos separa argumento encuanto e fundacion y decision cu gobierno ta tuma, den luz di nan responsabilidad pa enseñansa publico.

E fundacion menciona tin varios aña ta opera na Aruba, y a crea en berdad un reputacion solido pa lora ta su resultadonan. Esey tin su pakico. Un scol independiente, cu a opera te awor sin subsidio di gobierno, ta existi a base di un contribucion di mayornan cu solamente un porcentahe hopi abao di e total di famia na Aruba por paga. Esey ta trece cune un cierto seleccion den e clase cu ta haci uso di e facilidad. Esaki ta trece memoria di mas di 50 aña pasa, tempo cu Colegio Arubano tabata accesible solamente pa un grupo mas chikito y mas privilegia, y tambe tabatin excelente resultado di riba 90% di candidato cu tabata slaag pa examen final. Y esey ta e argumento cu e ministro ta menciona den su decreto como motibo pa entama e traspaso aki.

Acceso na fondo amplio a facilita uso di personal bon califica y nan tin e merito di a logra nan meta. Mester bisa si cu De Schakel ta manchaun grupo reduci di candidato pa examen final, algo completamente diferente cu Colegio San Nicolas cu ta hopi mas grandi. Cu e subsidio otorga di banda di gobierno esaki lo mester bay cambia, pasobra gobierno ta subsidia te na e nivel cu ta aplicable tambe den enseñansa publico. Kico esaki ta implica pa e actual modelo di financiamiento di nan scol ta pa e fundacion contesta; nan lo sa cuanto extra nan ta exige di e mayornan.

E otro aspecto pa contempla ta cu Colegio San Nicolas, un scol te awor publico, ta duna posibilidad na hobennan di e 'poverty pocket' mas grandi di Aruba haya enseñansa avansa. Cu e nivel di e scol mester mehora no tin ningun duda, pero nos mester discuti tambe kico por ta consecuencia di e politica cu e fundacion lo bay hiba. Ta bira por ehemplo posible cu nan ta muestra cierto alumnonan porta, pasobra nan ta 'rebaha e nivel di e scol', segun opinion di e directiva? Y si nan no por sigui na e scol ey, unda nan lo bay pasobra e unico posibilidad pa

bay un scol di e tipo aki na Aruba ta Colegio San Nicolas. Lo mester bolbe pa busca lugar na Colegio Arubano, manera tanto aña pasa tabata normal pa tur alumno di San Nicolas y alrededor, pagando ademas un contribucion mas halto? O ta bay habri un 'Colegio San Nicolas 2' pa cumpli cu e tarea gubernamental di procura pa enseñansa pa esnan cu no por acudi na un scol priva?

Tambe nos a keda sorprende pa e velocidad cu cual a tuma decision den e asunto aki, na nivel di conseho di ministro. E decreto mes ta conta cu dia 16 di maart 2020 e fundacion a duna di conoce su deseo pa tuma e scol over, y pa su mañan tabatin un decision den conseho di ministro. Nos por conclui cu den un caso di tanto peso, conseho di ministro a dicidi a base di un carta di e fundacion cu a caba di cay den nan postbox? O e asunto aki tabata cushina pa mas tempo caba, di forma confidencial? Paso-bra si a atende e asunto na un manera regular, no tabata logico pa institui un comision investigativo, pa analisa pro y contra di e asunto aki? Y si no tin un rapport adecua, pakico no a traha esey? Nos ta spera cu ora ministro topa cu e comision di parlamento, lo puntra tambe pa comparti cu nan e rapport aki. Tristo lo ta si mester constata cu e mandatario responsable y conseho di ministro ta actua sin un base di un estudio di experto serio cu a mira e caso aki di tur banda.

Di otro banda, si acaso a haci un bon analisis di e asunto, pakico no a practica e tan afamado transparencia y a comparti e plan cu comunidad? O por ta cu e debaclenan den otro plannan mal pensa a haci cu awor ta pasa pa prepara e tipo di plan aki den secreto, pa despues tira esaki riba mesa den estilo di asalto, na momento cu e mandatario a compromete su mes caba cu e fundacion? Si esey ta asina, anto nos a bolbe yega na otro 'logro' pa e gabinete aki, cu a cuminsa asina bon cu e plannan expresa den nan programa di gobernacion, unda e palabranan magico tabata transparencia y integridad?

Si ta pensa cu asina ta garantisa mehoracion di Colegio San Nicolas, nos ta mantene nos duda. Coach un grupo chikito di mucha cu ta paga 10.000 florin pa aña ta algo otro cu run un scol publico cu ta duna lugar na tur, tambe esnan di poco recurso.



Brasil: Impactante frontpage di O’Globo den homenahe na mas di 10.000 morto pa coronavirus

BRASILIA (Infobae) - “10.000 historia”, e corant Brasileño a titula su impactante frontpage, den cual a detaya e nombernan di tur morto na e pais pa via di e virus, cual a califica como “e evento mas letal na Brasil den ultimo 102 aña”.

Ta asina tanto morto cu no a logra pone tur riba e frontpage, y e corant a destina otro dos pagina henter pa nombra cada un di e victimanan fatal di e pandemia.

“E cifra di e pandemia na Brasil ta significativo: na 55 dia, e coronavirus nobo a mata mas di 10.000 persona. Desde e prome morto, dia 17 di maart, e Brasileronan a cus-

tumbra di mira un aumento den e cantidad di morto na ritmo di e boletinnan diario, den un progresion geometrico cu su frialdad ta kita e dimension humano y simplifica e consecuencianan di e mayor catastrofe sanitario di e siglo”, e corant a sigura den su cobertura.

O’Globo a splica cu esaki tabata su manera pa duna homenahe na e historianan cu ta scondi tras di e numbernan. “A traves di un monumento virtual dedica na e victimanan, e sitio repersonalisa e estadisticonan cu relato breve di amigonan y famia”. Segun e medio a detaya, nan a conta cu un red di periodista boluntario cu ta colabora pa recupera e singularidad di e

historianan aki”.

Diadomingo ultimo, Brasil a supera e tragico cifra di 10 mil morto pa e virus. E ta e pais mas golpia di Latino America y di seis na henter mundo. Mientras tanto, e criticanan ta continua contra presidente Jair Bolsonaro pa su negacion di cumpli e protocolnan di aislamiento social recomenda na henter mundo pa contene e pandemia.

Ayera dialuna, e cantidad di fayecidonan a aumenta te yega na 11.123, segun Ministerio di Salud a informa. Ademá di casi 500 morto den ultimo 24 ora, a uni 6.700 contagio nobo na mesun periodo y e total di caso ta yega casi na 163.000.

Colombia: Avianca ta declara bancarota como consecuencia di pandemia

BOGOTA (Univision) - E aerolionea Colombiano Avianca diadomingo pasa a indica cu a scoge di manera boluntario pa e Capitulo 11 di e codigo di Bancarota di Merca, na e Tribunal di Bancarota di distrito di New York, cu e fin di preserva y reorganisa nan negoshinan.

Avianca a resalta cu ta un medida temporal cu lo permiti completa un restructuración financiero bao supervision di e sistema hudicial di Merca.

“Nos ta kere cu e reorganización bao e Capitulo 11

ta e miho caminda pa sigui proteha e servicionan esencial di biahe y transporte aereo cu nos ta proporciona na Colombia y na otro mercadonan na henter Latino America. Avianca a opera pa mas di 100 aña, birando asina e di dos aerolinea na mundo cu a logra esaki. Nos ta sigur cu door di e proceso aki nos lo continua ehecutando nos plan ‘Avianca 2021’, cu ta optimalisa nos structura di capital y nos flota di avionnan y cu apoyo gubernamental pa Sali como e miho y mas eficiente aerolinea cu lo opera pa hopi aña mas”, Anko van der Werff, presidente di Avianca

Holdings a bisa. Avianca tabatin su avionnan riba tera desde 23 di maart pasa, dia cu a cuminsa e prohibicion di vuelonan pa e Gobierno Colombiano, reduciendo nan ingreso mas di un 80%.

“Acoge nos pa e proceso aki tabata necesario debi na impacto imprevisibel di e pandemia COVID-19 cu a provoca un disminucion di 80% di e trafico mundial di pasahero”.

E aerolinea a tuma e decision di bancarota, buscando preserva e empleonan di mas



di 21.000 trahado na Colombia y otro mercado internacional.

Avianca a enfatisa cu e pandemia a provoca un disminucion di e 90% di trafico

mundial di pasahero, pa loke ta espera cu lo reduci e ingreso di e industria na henter mundo na 314.000 miyon dollar, tal como Asociacion di Transporte Aereo Internacional (IATA) a indica.

Ecuador: Moreno a reduci su salario y di su gabinete na 50% pa motibo di pandemia

QUITO (Infobae) - Presidente de Ecuador, Lenín



Moreno, a reduci na mita su salario y esun di su miembro di e gabinete pa e crisis provoca pa e pandemia coronavirus.

Via decreto ehecutivo a resolve pa ‘reduci na cincuenta por ciento e remuneracion di e Presidente di Republica, Vice-presidente di Republica, Minister y Vice-ministernan di estado’, secretaria di comunicacion di Presidencia a informa diasabra pasa.

E documento oficial ta bisa cu e ‘reduccion di ingreso

di Estado, producto di e crisis di COVID-19, a produci efectonan negativo den economia di e pais, rason pa cual ta resulta autoritario reduci e remuneracion’ di autoridadnan.

Ecuador ta enfrenta emergencia na nivel sanitario, economico y social pa via di e pandemia, cu na pais ta laga 29.071 caso di COVID-19, incluyendo 1.717 morto. Autoridadnan tambe ta reporta 1.912 posibel fayecido.

E salario di e mandatario ta-

bata supera 5.000 dollar pa luna compara cu e minimo basico di e trahadonan general, cu ta di 400 dollar.

E vice-presidente tabata mantene un salario di cerca 4.800 dollar, minister di 4.400 y vice-minister di 4.200 dollar.

E reduccion lo provoca un revision integral di e salarionan na henter sector estatal, alabes cu e Ley di Servicio Publico (Losep) ta regarda cu ningun persona lo por ricibi un remuneracion pa luna mayor di esun di e presidente.

Puerto Rico: Mas di 12.000 miyon dollar disponible pa combati Covid-19

(ElNuevoDia) - Gobierno di Puerto Rico, empresan chikito, centronan di salud y institucionnan educativomester por tin disponible por lo menos \$10.000 miyon di e \$12.800 miyon na asistencia federal cu nan por haya na e isla pa atende e etapa aki di e emergencia di coronavirus.

“Esaki ta e promer crisis di e magnitud aki pa cual nos tin e placa,” asina comisionado residente na Washington, Jenniffer Gonzalez, a bisa promer cu el a reuni cu gobernador Wanda Vazquez Garced y miembronan di su gabinete tocante acceso di gobierno di e isla na fondonan

federal.

E comisionado – cua pone presion recientemente riba e gobernador pa habri e comedornan escolar y a manda mensahe pa corda cu tin fondo disponible pa otro area tambe, a bisa cu e tabata kier haya sa ta kico mas falta pa e departamentonan di gobierno permiti “cu e placa ey ta yega na e hendenan”. E reunion di ayera (dialuna) cu gobernador Vazquez tabata e promer encuentro en persona entre ambos den dos luna.

Den e plan fiscal proponi pa gobierno di Vazquez na e Junta di Supervision Fiscal (di Congreso Mericano), Autoridad di Asesoría Financie-



ro y Agencia Fiscal (AAFAF) ta calcula cu na Puerto Rico lo ricibi alrededor di \$12.800 miyon di e promer leyman federal aproba pa atende e

etapa aki di e crisis di coronavirus, cu a causaal menos 113 morto na Puerto Rico y mas di 80.000 naMerca.

E plan fiscal ta anticipa un impacto den economia di \$5.700 miyon entre loke ta keda di e aña fiscal aki, y 2021 y 2022.

Venezuela: Hiperinflacion ta continua

(LaPatilla/ElNacional) – Hiperinflacion ta sigui un problema mayor pa tur Venezolano, especialmente esnan cu no ta dispone di dollar en efectivo. E Indice Nacional di Prijs pa Consumidor di Asamblea Nacional a registra na april un inflacion na e pais di 80%. E informacion a keda publica ayera pa Angel Alvarado, miembro di e Comision Parlamentario di Finanzas y Desarrollo Economico.

E parlamentario a indica riba Twitter cu e inflacion interanual tabata 4.210%, mientras cu e inflacion acumula durante promer cuatro luna di aña tabata 341%.

Segun categoria, el a señala cu alimento a muestra un incremento di 53% den prijs, bebida alcoholico 132%, vivienda 112%, salud 162% y transporte 108%.

Alvarado a precisa cu un famia Venezolano mes- ter di 208 dollar pa luna pa yega na e Canasta Basico Alimentario. “E prijsnan a

explota na april,” Alvarado a bisa. Te cu 7 di mei, 98,7% di e poblacion Venezolano no tabata conta cu ningun tipo di reserva, di acuerdo cu e cifranan di e Encuesta Nacional Impacto Covid-19, publica pa Centro Nacional di Comunicacion.

Tambe e cifranan ta indica cu e capacidad di resisti di e Venezolano, segun nan entrada, ta di 1,3% durante mas di un luna, mientras cu 8% so tin recurso economico pa cubri nan gasto entre un siman y un luna.

Siman pasa por ehemplo, a paga e promer pensionnan di luna di februari a traves di Instituto Venezolano di Seguro Social (IVSS). E suma tabata 365.665,62 bolivar como pension, alrededor di dos dollar. Sin embargo, pa via di e crisis cu ta golpea e pais, esaki apenas ta yega pa cumpra un carton di webo di 320.000 bolivar. Tambe nan ta hay'e ‘bono de guerra economica’ di 99.404,20 bolivar, loke na e actual nivel di cambio ta un poco mas cu 0,50 dollar.



**Appreciable cliente,
En conexión cu e situación di
e virus Covid-19, Caribbean Speed Printers
kier a pidi cooperacion di tur cliente
pa hasi uso di nos sistema di email:**

noticia@bondia.com

news@arubatoday.com

aviso@bondia.com

accounting@bondia.com

info@bondia.com

**Tambe kier a recorda tur cliente pa hasi pago
online riba e siguiente cuentanan:**

Aruba Bank # 332668

CMB #23951903

RBC #13307728

Mericano, Mexicano y Colombiano aresta na Gelderland



GELDERLAND (Dutch-News.nl) - Autoridad Hulandes a aresta 3 homber di Mexico, Colombia y Merca durante un razzia riba un laboratorio di droga na e pueblo di Achter Drempt na Gelderland. E aresto a tuma lugu diabierna ora cu polis cu ekipo di proteccion a tene un razzia na un laboratorio na un granja na e pueblo cu mas o menos 350 persona.

Nan a haya productonan cu tin capacidad di produci droga, crystal meth, cu un balor riba caya di 10 milyon euro. “Nos sa cu e gang di narcotraficante ta opera internaciona-

lmente y cu Hulandesnan ta ser aresta den exterior”, e vocero di emisora local Omroep Nederland Thomas Aling a bisa. “Pero e biaha aki ta prome biaha cu nos a recoge tres persona di diferente pais, sin un ciudadano Hulandes entre nan”. Polis a bisa na februari cu nan ta teniendo razzia riba un number grandi di laboratorio di crystal meth, probablemente pa motibo cu e ta mas caro cu ecstasy of amphetamines. Aña pasa polis a disolve nueve laboratorio di crystal meth den comparacion cu e siete na 2018. Dos a ser aresta den e prome dos luna di e aña aki.

CMC ta solamente realisa cirugia esencial te proximo aviso

WILLWMSTAD (curacaochronicle) – Centro Medico di Curaçao (CMC) actualmente ta solamente realisa cirugianan esencial ya cu e proveedor di material necesario pa e sala di operacion no por cumpli cu e tempo di entrega priminti. E crisis di coronavirus a provoca tardansa logistica cu a resulta den un escasez di material munidiamente na hospitalnan. Sinembargo esaki no ta aplica pa medicamentonan.

Nos proveedor principal di jacket y handschoen a bisa cu tur material similar na PPE a caba. Esaki ta un obstaculo serio pa CMC. CMC a contact proveedor



na Hulanda den region y Colombia y semper e contesta ta mescos cu no tin materia disponible.

CMC ta lamenta di mester tuma e decision, dunando e obhetivo di hospital ta pa proporciona e poblacion di Curaçao y Inter-island cu cuido di calidad. CMC tin tur atencion riba e lista di espera. Asina cu material ta disponible e planificacion pa e pashentnan lo reinicia.

CMC ta trahando internamente pa mehora e efectividad y e demanda di eficiencia y oferta di atencion. Ademas CMC tambe ta trahando pa optimisa e gestion cu e condicion pervio di un fluho stabiel di mterial. Algi cu ta falta actualmente.

Museo Gogh ta ofrece replica di 3D di nan masterpieces



AMSTERDAM (DutchNews.nl) – Personanan no por bay e museo Van Gogh na e momentonan aki, kiernen e museo ta treciendo nan obranan na personanan. E museo ta pidiendo Hulandesnan pa nomina un amigo, bisiña of colega cu ta merece un poco di impulso pa ricibi un reproduccion perfecto den 3D di un di e obranan nobo mas famoso di Van Gogh.

Cinco ganado lo ser selecciona y diahuebs e version di e edicion di museo di e masterpieces lo ser entrega na e hogarnan pa un prestamo di dos siman. E museo ta priminti cu e versionnan ta casi imposible di distingui di e original.

Incluso nan lo ricibi un di e regalonan di e director nobo di e museo, Emilie Gordenker. Despues e museo ta priminti cu e proximo cinco ganado lo tin un seleccion di e

masterpieces pa colga den e galeria di nan cas durante diescincin dia.

E museo a soña cu e iniciativa inspira den un di e cartanan di Vincent van Gogh unda cu el a skirbi su ruman homber; “No ta trata di sinti speransa pa hopi tempo, ta trata di haci algo awo mes”.

“E museo ta spera di duna e bonbini na bishitantenan pronto na Amsterdam”, el a bisa den un comunicado. Te cu e tempo ey hopi bishitante y fanatico afortunadamente sa con pa haya nos online.

E museo ta compartiendo video di tour di su coleccion den virtual reality di 360 grado di nos exposicion den foto diamars ultimo e prome video di e painting workshop. E instruccionnan di fama mundial ta spera di habri su portanan hunto cu otro museo Hulandes y galeria dia 1 di juni.

Gym ta menasa cu condicion hudicial pa orden di cierre

AMSTERDAM (Dutch-News.nl) - Fitness clubs y Gym ta menasando cu condicionnan hudicial si gobierno nenga pa bisa e fecha provisional den cual nan lo por rehabri desde 1 september. Volkskrant a raporta durante fin di siman cu e sector tabata considerando un desafio legal riba e decision di no permiti nan pa habri nan portanan 1 di juni, apesar di un reaccion positivo na e protocol presenta pa e lobby group NL Actief.

Prome minister Mark Rutte

a bisa diamars cu e clubnan no lo habri pa motibo cu soda den un espacio reduci ta demasiado riesgoso. Tambe el a bisa cu e ekipo di limpieza por resulta demasiado dificil. Rutte ta referi na e incertidumbre tocante e posible plamamento di virus atraves di aerosol den un espacio cera.

NL Actief a reacciona furioso tocante e anuncio, bisando cu e decision a laga 4.000 empresa y tres mil persona den friu. E grupo lo reuni awe cu minister di atencion medico y deporte Martin van Rijn

den un esfuerso pa cambia e decision of puntra e tribunal pa dicidi.

“ Si nan ta obliga nos pa warda otro cuatro luna, mita di e clubnan y gymnan no lo habri mes paso nan lo a hundi”. E director di e Liga Nacional Patrick Rijnbeek a bisa Volkskrant. Rijnbeek ta

particularmente molestia pa e actitud casi denigrante di prome minister Mark Rutte pa e sector cu ta representa un facturacion di 1.500 milyon y 84.000 empleado full-time, e matutino a bisa.

Segun Rijnbeek, e protocol cu ta garantisa un medio ambiente e sigur, cu ta presenta

un luna pasa a ricibi aprobacion ministerial. Sinembargo e minister a bisa, “un bon protocol no ta un garantia di apertura”. E gabinete semper ta enfatisa riba e importancia di vitalidad y salud. Esaki ta exactamente pa kico nos ta akinan”, Rijnbeek a bisa.



Gobierno di Reino a pidi Cruz Cora pa coordina ayudo humanitario

DEN HAAG - Den e parti Caribense di Reino tambe a sinti e impacto pandemia di corona. E islanan ta depende un gran parti di turismo cu a para casi por completo. Desempleo riba e islanan ta crece den tempo rapido loke tin como consecuencia cu mas y mas cas di famia ta baha bou di e liña di pobreza. Tin mester di ayudo di emergencia urgente.

Ministerio di Asuntunan Interno y Relacion di Reino a pone € 16.000.000 disponibel. Ta uza e placa pa inmediatamente suministra ayudo di cuminda, di manera cu por satisfice e necesidadnan basico.

Tin mester di ayudo urgente y inmediato. Pa e motibo ey mester haci uzo rapido di un red adecua. P'esey Cruz Cora lo tuma e tarea di coordinacion y dunamento di ayudo hunto cu otro organi-

sacionnan di ayudo riba e islanan.

Cruz Cora tin seccionnan riba e islanan y como tal tin hopi aña di experiencia cu ayudo local. E organisacion di ayudo di emergencia tin contacto estrecho cu otro organisacionnan di ayudo riba e islanan. Hunto nan ta bay yuda esnan mas afecta den e tempo di crisis di corona aki.

Na e momento aki tin combersacionnan ta tumando luga cu diferente organisacion di ayudo di manera cu por duna contenido rapido na e condicionnan esencial. Ta ofrese e ayudo den forma di pakete di cuminda, distribucion di cumindanan 'ready-to-eat' pa personanan cu no tin cas y pa esnan cu no por cushina of haci compra nan mes. Tambe ta pone un tarheta di pago disponibel cu cua por haci compra. E ayudo ta start inmediatamente y lo dura te fin di augustus.



Stichting Algemene Bejaardenzorg Aruba (SABA)



Ben je toe aan een nieuwe uitdaging? Wil je werken met gemotiveerde mensen, bij een stichting volop in beweging en vernieuwing?

Dan is dit een baan voor jou!



Meewerkend voorman Huishoudelijk dienst

Als meewerkend voorman Huishoudelijke dienst geef je leiding aan de afdeling huishouding en daarbij ben je ook zelf actief in de uitvoering. Je zorgt ervoor dat het werk goed en op tijd wordt afgeleverd. Je stuurt het personeel aan op de werkvloer en controleert de voortgang van de werkzaamheden.

Taken:

- Voorbereiden van de uitvoering van de dagelijkse schoonmaakwerkzaamheden;
- Uitvoeren van schoonmaakwerkzaamheden gedurende een deel van de werktijd (ca. 80%);
- Inwerken en begeleiden van nieuwe medewerkers;
- Motiveert en stuurt het personeel aan en geeft waar nodig aanwijzingen;
- Voorraadbewaking
- Maken van de dagindeling en het verwerken van genomen vrije dagen.

Functie eisen:

- MBO niveau 2 werk- en denkniveau;
- Ervaring met supervisie in de schoonmaak branche;
- Beheersing van Papiament, Spaans, Engels en Nederlands

Arbeidsvoorwaarden

Het geboden salaris is afhankelijk van de opleiding en de opgedane ervaring. De SABA heeft goede secundaire arbeidsvoorwaarden evenals een zeer goede pensioenregeling.

Sollicitatie

Inlichtingen bij: mevr. Marita Tjou-Tam-Sin, Locatiemanager, telefoonnr. (+297)597-5703
Schriftelijke sollicitatie inclusief uw CV, kunt u richten aan: ishara.fluonia@sabaruba.org t.a.v. Mevr. I. Fluonia, HR manager.

Uiterste sollicitatiedatum: 22 mei 2020

Clasificado

ECONOMICO

Personal GRATIS max. 20 palabra

PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA
ARUBA WESTSTRAAT#22 FOR DI 9:00AM-4:00PM

Email nos na
classified@cspnv.com

EAGLE ARUBA RESORT
week 1,2,3,4+5,6
1 BR 1st floor \$6500
Paradise Beach
week 50 Studio \$4000 each
2 BR wk 51-52 \$15000 each
Home 1518 537 6406
Cel. 1518 965 7878
After February 15, 2020
desankabubnjvic3@gmail.com
212406

SERVICIO PUBLICO
Señora ta ofrece servicio pa
cuida mucha of hende grandi-
Tel: 593 1777

SERVICIO PUBLICO
ta yuda busca cas
pa compra of huur
Tel. 563 1449

TA HUUR
Bachi pa tur ocasion
Tel. 749 2533

SERVICIO PUBLICO
ta haci tur tipo di trabou
di costurera
Tel. 593 2085

TA BENDE
Caha di Orgel.
Tin 3 cylinder NOBO.
Pa mas informacion yama
Tel. 593 0203

Sushi den cura?
Ta piki sushi cu pick-up
grandi pa Afl 75,= pa buelta.
Yama nos na
561 4297 of 561 5179
Hasi Aruba Limpi.

TA BENDE
un cas: 3 camber / 2 baño
na Primavera, Awg.395.000
Tel.592 9966

SERVICIO PUBLICO
Mi ta ofrece servicio di
electricidad en general,
problema cu corto circuito
y mantencion
Tel. 566 5026

SERVICIO
Unified One Events
Photos, films, wedding
Tel. 749 2533

Ta Huur/Rent
Appartement muebla inclui
Awa Gas Cable Coriente (Airco
apart) 850,- p/l borg 200,-
highway SantaCruz Piedraplat
Cell 741 8637

FOR SALE
structura pa traha cas di trailer
mas grandi cu 40 pia. Fls.5 mil
Tel. 569 4343

TA CUMpra
Ta interesa pa compra dollar's
ta paga bon.
Por yama na
Tel.582 8080
of msg na 566 1668

SERVICIO PUBLICO
Buscando auto pa huur y na
bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

SERVICIO PUBLICO
ta drecha tur sorto
di Imagen y verf
Tel. 584 2489

SERVICIO PUBLICO
Bo a compra algo of bo tin sushi
den cura y bo no tin pickup!
Servicio pa 50,-
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO
Pa haci trabou di verf y chapi,
tur mantencion di pafor di cas
Yama y puntra pa Benito na
Tel.593 0040

SERVICIO PUBLICO
Ta haci tur trabou di
construccion y carpinteria y tur
cos cu ta furamento di stul
Tel : 746 0518

AUTO Y HERO BIEU
Nos ta piki auto, airco y bateria
bieu pornada. Frigidaire, stoof,
wasmachin, tv ta 10,=.
Yama 561 4597 / 561 5179
Arubiano Balente

TA BENDE
Un Cas Moderno: 3 Camber
2 banjo na Boroncana.
Awg. 475.000.00.
Tel: 565 0831

FOR SALE
Concept 2 Model D prof.
Rowing Machine "new in box"
see www.concept2.com
for details & pics
\$2,300
Contact 594 6593

SERVICIO PUBLICO
Nos ta corta mata, lanta sushi,
chapi cura y haci cura limpi
na bon prijs
Tel. 569 1379

SERVICIO PUBLICO
Nos ta piki tur sorto di auto bieu,
stoof, wasmachin, frigidaire.
Pa solamente 25,-
Airco y bateria por nada
Tel. 561 4297 / 561 5179

SERVICIO PUBLICO
Para todo lo que se refiere a
tapiceria de muebles, autos,
botes. Reparamos bambú,
cabana. Todo lo relacionado
con carpinteria
Tel. 569 7539 / 746 0518

SERVICIO PUBLICO
Masaje relajante, sports ma-
sajes, aroma terapia, piedras
calientes, reflexologia, faciales
Sabana Basora # 157 P.Ch.
Tel. 561 8520

TA HUUR
Pa famia maximum
4 persona.
Yama pa informacion
Tel.568 4209

TA BENDE
BBQ Grill tipo cilinder
"criyoyo" duradero
Prijs Afl.250
Tel. 569 7787

SERVICIO PUBLICO
Construction
remodelacion di cas, traha cas,
apartment, traha y drecha dak,
electricidad, verf pega mosaico,
traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

SERVICIO PUBLICO
Gran FERIA di Fruta y Verdura
na Rococo Plaza diahuebs,
diabierna y diasabra 3 or te cu
8 or anochi . Tur siman

SERVICIO PUBLICO
Sra. ta dispuesto pa haci trabou
den cuida di mucha y anciano y
tambe limpieza di cas of oficina
Tel. 568 1152

SERVICIO PUBLICO
Mi ta ofrece servicio di electri-
cista en general corto circuito y
mantencion
Tel.566 5026

SERVICIO PUBLICO
Se ofrece servicio de reparacion
e instalacion de aires acondicion-
nados Split e industrial tambien
reparamos frigidaire, cuartos
frios y fabricantes de hielo
Tel. 600 0750

SERVICIO PUBLICO
Albañil, ceramica, porcelanato,
plomeria, pintura, cielo raso,
puertas de madera, puntos
electricos, soldadura, Bloques,
Frizos, pisos. Yama ya
Tel. 740 1242 / 740 4003

TA BUSCA
pa compra 1 tereno Eigendom
di ongerveer 400 m2 pa 500
m2 den vecindario di Madiki,
Socotoro, Meinveld, Ponton,
Companachi of otro bario
Tel.593 0769 / 593 3514

TA BENDE
un Pick-up Isuzu Hombre 1996
Sinle Cabina
Tel.585 5509 / 734 4941

SERVICIO PUBLICO
recojemos todo tipo de basura
(nevera, estufa, etc)
Tel. 564 1979

FOR SALE
Commercial property close to
the new Container Port in
Barcadera, build-up 424 m2,
land 2400 m2 for \$337,078.
For more details
Tel. 593 6318

FOR SALE
Gorgeous two story house in
Paradera, 3 bedrooms/
3 bathrooms with pool for
\$470,000
Tel.593 6318

SERVICIO PUBLICO
Pa tur trabou di tapiceria di
mueble, auto, yate y barco.
Nos ta haci trabou di cabana y
bambu y nos ta verf
Tel : 569 7539 / 737 3993

**ABONA PA SOLAMENTE AFL. 38,- PA LUNA Y RICIBI TUR DIA BO CORANTNAN PREFERI
MAS CERCA DI BO!**



Yena aki bao e siguiente informacion

Telefon

Number completo:

Adres di entrega:

Adres di cobranza:

Pago Adelanta:

☐ 3 Luna

☐ 6 Luna

☐ 1 año

- ☐ Cobranza na Cas.
- ☐ Cobranza na Trabao.
- ☐ Paga via Banco (Standing Order) Aruba Bank no:33266.8
- ☐ Paga Aruba Bank ABO ONLINE .
- ☐ Paga CMB ONLINE .
- ☐ Personal na oficina di Bon Dia Aruba.
- ☐ Pone den Box.
- ☐ Tira den Cura.

**Yama na telefon: 582-7800 of manda un email na accounting@bondia.com
www.bondia.com**

Edwina Henriquez:

‘Habitantenan di Parkietenbos y vecindario ta pidi Minister Marisol Lopez-Tromp pa nan wordo scucha’ (parti 2)

ORANJESTAD - Den nan carta fecha dia 1.9.20196 dirigi na Minister-President di Aruba, Evelyn Wever-Croes e habitantenan di Parkietenbos y vecindario a desmenti cu señor Aldrich Croes, Representante di Fundacion Parkietenbos lo ta papia den nan number. Aldrich Croes a cuminsa un accion di firma y el a laga personanan cu no ta biba den e bario firma e peticion aki; hasta personanan cu ta biba den exterior a firma e accion di firma aki, mientras cu hopi habitantenan di Parkietenbos y vecindario mes no a firma e peticion aki, ya cu hopi di e habitantenan di e bario no ta sostene Aldrich Croes, cu ta haci como sifuera e ta representante di tur e habitantenan di e bario y cu e ta sali na vanguardia na nan interes, mientras ningun momento so el a scucha e habitantenan di Parkietenbos y vecindario.

Es mas e mesun persona aki a core cu algun habitante ora nan a pidi pa papia cune encunto e problema di e Dump di Parkietenbos. No ta tur habitante di Parkietenbos y vecindario ta ariba e mesun linea cu Aldrich Croes cu ta purba di engaña Minister di Medio Ambiente, Marisol Lopez-Tromp y Parlamento di Aruba. Den un articulo fecha dia 7 di mei 2020 cual ta trata un encuentro entre Minister Marisol Lopez-Tromp y Fundacion Parki-

etenbos como representante di e bario Parkietenbos y vecindario mester wordo remarca cu atrobe Minister Marisol Lopez-Tromp ta duna oido solamente na Aldrich Croes/Fundacion Parkietenbos, persona cu no ta autorisa legalmente pa representa tur e habitantenan y cu ta pensa cu e por papia den number di e bario, cual no ta inclui tur e habitantenan di Parkietenbos y vecindario. Aldrich Croes ta papia na number di Fundacion Parkietenbos, pero esey no ta significa cu e tin e derecho pa representa, vocifera y tuma decisionnan pa ful un bario sin e consentimiento di e habitantenan di Parkietenbos y vecindario cu no ta ariba e mesun linea cu Fundacion Parkietenbos.

No por ta asina cu ta scucha Aldrich Croes so como representante di Fundacion Parkietenbos y no ta scucha e otro habitantenan di Parkietenbos y vecindario, cual nan a nace y crece den e bario di Parkietenbos y nan voz no ta wordo scucha na momento di tuma decisionnan cual nan tin consecucionan pa henter e bario di Parkietenbos y vecindario, mientras nan ta esnan cu ta esnan interesadonan den e caso aki. Ainda e habitantenan di Parkietenbos y vecindario ta sinti hopi molester di e huma di e Dump na Parkietenbos; te awe ainda e Dump ta na candel, mientras te awe ainda e habitantenan ta sinti asthma y otro problemanan grave di salud, no obstante e hecho



cu Aldrich Croes y Minister Marisol Lopez-Tromp kier bisa cu e problema di e Dump di Parkietenbos ta solucionado y cu e habitantenan di e bario di Parkietenbos y vecindario no tin molester mas di e huma di e Dump di Parkietenbos. Minister Marisol Lopez-Tromp mester stop di desvia Pueblo di Aruba cu informacion incompleto y por lo tanto ta hunga cu bida di e ser humano.

Entretanto tin informacion ta circula cu Aldrich Croes lo a haya un contract miyonario cu Gobierno di MEP-POR-RED, pa haci publicidad y cu

pa es motibo aki e habitantenan di Parkietenbos y vecindario concerni ta di opinion cu Aldrich Croes no por representa e habitantenan di e bario di Parkietenbos y vecindario na e mesun momento cu e ta traha pa Gobierno, ya cu esaki lo ta un belangenverstrengeling cual no ta aceptabel bao di un maneho.

Den cuadro di transparencia y mirando cu den e carta fecha dia 2.9.20197, Minister-President, Evelyn Wever-Croes mes ta admiti cu e Dump di Parkietenbos ta “e incinerator”, indicando asina cu e Dump di Parkietenbos ta forma un peliger pa salud di e habitantenan di e bario di Parkietenbos y vecindario y cu Gobierno mester bin cu un solucion pa e Dump di Parkietenbos a corto plaso. Ademá Minister-President a compromete su mes cu e grupo di habitantenan concerni cu e lo bay invita nan pa sinta cu nan pa jega na un solucion pa e problemanan di molester pa bida y salud di e habitantenan di Parkietenbos y vecindario, pero te awe un invitacion no a wordo extendi. Ta pa e motibo aki e habitantenan di Parkietenbos y vecindario ta apela na gobierno pa sinta cu e habitantenan di Parkietenbos y vecindario manera Minister-president, Evelyn Wever-Croes a pri-

menti den su carta di dia 2.9.2019.

Habitantenan di Parkietenbos y vecindario ta considerando pa entrega keho contra Minister Marisol Lopez-Tromp y Aldrich Croes/Fundacion Parkietenbos na Ministerio

Publico di Aruba pa motibo cu ta hunga politica cu bida, salud y bienestar di e habitantenan di Parkietenbos y vecindario. E habitantenan di Parkietenbos y vecindario ta di opinion cu si Minister Marisol Lopez-Tromp cu cooperacion di Representante di Fundacion Parkietenbos, Aldrich Croes kier hunga politica, door di declara cu e habitantenan di Parkietenbos y vecindario no tin problema mas cu e mal holor, mientras e bida di e ciudadanonan aki ta sigui core peliger y cu nan ta sigui bira malo di e mal holor di e Dump di Parkietenbos; e no ta solamente un wega politico di mal gusto pa sconde

e realidad amargo cu e habitantenan di Parkietenbos y vecindario ta bibando aden diariamente, pero e ta bira hasta un acto criminal di parti di Minister Marisol Lopez-Tromp hunto cu Aldrich Croes di Fundacion Parkietenbos pa negligencia e realidad di e molester di e Dump di Parkietenbos y ta declara cu e habitantenan di Parkietenbos y vecindario lo no tin molestier mas di e mal holor.



Companionan por aplica pa sosten financiero

ORANJESTAD - Siman pasa SVB a manda un e-mail na tur compania cu ta bin na remarke pa e sosten financiero den forma di subsidio di salario.

Kico ta Subsidio di Salario?

Subsidio di Salario ta un sosten financiero pa empresanan local cu a consecuencia di e situacion actual causa pa e pandemia COVID-19 ta sufri un perdida di entrada di benta di por lo menos 25%. E meta principal di e programa di Subsidio di Salario ta pa mantene mas trahado cu ta posibel den servicio maske cu tin menos (of no tin) actividad economico y pa garantisar pago parcial di salario.

Ken ta bin na remarke?

E companianan cu ta wordo afecta pa COVID 19 ta ricibi un e-mail di SVB cu e informacion necesario con pa aplica pa e yudansa financiero di sosten di salario. No ta tur dunado di trabou ta bin na remarke pa ricibi Subsidio di Salario. Tin un lista di rekisito cu e dunado di trabou mester cumpli cune. Algun rekisito ta cu e compania mester premira un perdida di entrada di benta pa su compania di por lo menos 25%. E compania mester ta registra na SVB y na Departamento di Impuesto y ta sigui cumpli cu pagonan di impuesto y primanan social. E Subsidio di Salario cu e dunado di trabou ta ricibi mester wordo usa pa paga salario di su trahadonan y e primanan

social cu dunado di trabou mester paga.

Ki tempo ta paga?

E Subsidio di Salario lo wordo paga pa luna y tur luna e dunado di trabou mester bolbe aplica pa esaki usando e portal di MiSVB riba www.svbaruba.org. Pa facilita e dunado di trabou y brinda e ayudo mas lihe posibel e Subsidio di Salario ta wordo paga den forma di un adelanto (na Hulandes un voorschot) a base di e perdida di entrada di benta premira pa e dunado di trabou. Despues lo controla y fiha e suma di subsidio a base di entrada real di e dunado di trabou den e lunanan cu e dunado di trabou a ricibi e adelanto di e Subsidio di Salario.

Subsidio di Salario ta mescos cu FASE?

Subsidio di Salario no ta mescos cu FASE y tampoco e Sosten Financiero pa Empresa Chikito y Mediano. Ta trata aki di tres programa di sosten financiero diferente cada un cu su meta y grupo meta.

Bo tin pregunta?

Pa facilita e proceso di aplicacion y contesta pregunta di dunado di trabou y trahado relaciona cu e programa di Subsidio di Salario a bin cu un Service Center. Por tuma contacto cu e Service Center via e-mail na loonsubsidi@svbaruba.org of via e number di Whatsapp +297 527-2801.



Gobernador a bishita hospital Dr. Horacio E. Oduber Hospital

ORANJESTAD - Recientemente Gobernador Alfonso Boekhoudt, a realisa un bishita di trabou na Dr. Horacio E. Oduber Hospital (HOH), esaki den cuadro di e lucha contra di coronavirus (COVID-19).

Durante su bishita, Gobernador a papia, entre otro, cu e dokternan, enfermero-enfermeranan y trahadonan di hospital, como tambe cu e presidente interino di e Junta di Directiva (Raad van Bestuur) y a informa su mes tocante e forma cu Hospital ta atende e situacion di crisis aki. Gobernador a expresa su aprecio pa tur esnan cu ta traha den hospital y ta brinda aporte den e lucha contra di e virus.

Pa ta bon prepara pa un posibel fluho di pashent nobo cu coronavirus, HOH, entre otro, a intensifica e me-

didanan contra infeccion, y a instala un departamento COVID-19 separa. Ademas a instala un unidad di triage pafo di hospital como precaucion pa asina por separa e pashentnan di Coronavirus tempran for di e otro pashentnan, reduciendo asina e riesgo di infeccion. Tambe a expande e capacidad di cuido intensivo substancialmente, incluyendo e aparatonan pa hala rosea y personal medico di Hulanda.

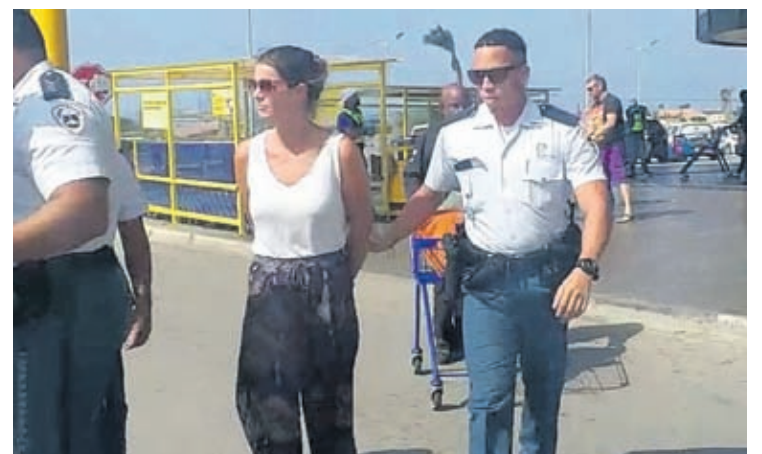
Pa medio di e combersacionnan telefonico y, si ta posibel, bishitanan di trabou, Gobernador Boekhoudt ta informa su mes tocante e consecuencianan di e brote di coronavirus y ta expresa su apoyo y aprecio pa e esfuerso di hopi persona den e lucha contra e pandemia. Ta tuma medida, den consulta cu e organisacionnan envolvi, pa asina e bishitanan di trabou por tuma luga na un manera sigur



Dama cu a horta articulo den Super Food deteni

SASAKI - Dialuna atardi na Super Food camara di seguridad a capta un shoplifter, un señora canando den e luga a pasa man pa un articulo y a sconde esaki pa no paga esaki.

Di biah a personal a notifica polis cu a presenta y a intermedia y polis a haya informacion kico e señora a horta y a keda deteni hiba warda. Polis a tuma dato for di e personal di Super Food.



Pelea formal entre dos ruman homber

MADIKI - Dialuna merdia Polis a keda dirigi pa un cas den Edenstraat na Madiki, caminda un mama ta topa cu su dos yiu homber den un pelea formal den cas.

Polis cu a presenta na e sitio a topa cu e situacion un ruman

a bati e otro formalmente lagando e herida. Polis a detene ambos homber pa agresion, pero uno tabata tin mester di a bay hospital pa haya atencion medico avansa. A tuma tanto e ruman herida cu a keda tras y e mama. E otro ruman a bay warda.



Homber cu a maltrata señora seriamente deteni

HOOIBERG - Diadomingo pa mas o menos 11:45 di anochi na un cas na Hooiberg un dama tabata wordo golpia seriamente pa su pareha, e homber tabata agredi e señora unda

te hasta habitantenan a scucha e desordo.

Polis a keda despacha di biaha y ta yega na un cas di trailer. A topa cu e señora benta abou ta keha di dolornan fuerte na

curpa. E homber a keda deteni pa agresion. Ambulance a presenta na e sitio y paramedico a brinda asistencia na e señora y a transport'e pa hospital.



Polis a topa homber coriendo auto durante TDQ



SAN BARBOLA - Polisnan patruyando den Serroe Blanco pa San Barbola banda di e dam a topa cu un hyundai accent blauw, polis a duna e chauffeur señal pa para y atende cune.

E homber no tabata mag di ta riba caya y a keda deteni y deteni di biaha. Polis a tuma su dato y CEA a presenta y bay cu e homber warda.



ATENCION

Ultimo dia di pago pa factura pa luna di maart 2020.

Diahuebs 14 di mei, 2020 e cobranza di coriente di maart 2020 lo vence.

Ta conseha tur cliente pa, apesar di e situacion dificil, cumpli cu pago pa evita acumulacion di debenan atrasa.

Pa no para den fila y pa proteccion di un y tur, ta recomenda pa haci pago online.

Aruba Bank:	512012
RBC:	30464783
Banco di Caribe:	80468433
CMB:	20658000

ELMAR
—Redefining Energy—

Danki pa e comprension

523 7100 | customerservice@elmar.aw

Booshi Wever(UPP):

‘Minister di Finanzas y parlamento a haya “Brevet van onvermoege” atrobe’

**ORANJESTAD - Cu ma-
sha fanfaria gobierno a
duna di conoce cu Par-
lamento unanimamente
den un habri y cera di
wowo a bay di acuerdo cu
e presupuesto 2020. Se-
gun nos Prome Minister
tabata un exigencia di go-
bierno Hulandes pa e pre-
supuesto pasa prome cu
fin di maart! Tambe sra.
Wever-Croes a declara cu
e aprobacion di e presu-
puesto tabata urgente, pa
asina gobierno por yega
na un convenio cu Hu-
landa pa un prestamo c.q.
“schenking” pa Aruba por
atende e consecucionan
di e crisis ocasiona pa CO-
VID-19.**

Sin embargo, loke sra. Wever-
Croes a lubida di menciona
cu tabata tin un “aanwijzing”
colga riba cabes di gobierno.
Na november 2019 Secretario
di Estado Knops a declara
cu si Parlamento di Aruba no
actua conforme e palabracionnan
haci dor di gobierno
POREDmep cu Hulanda en-
canto e presupuesto 2020,
Aruba lo haya un “aanwij-
zing”!! Knops a avisa Premier
bon cla pa no permiti Parla-
mento hunga e mesun wega
cu a tuma lugha na juni 2019,

ora dos parlamentario a kere
cu nan ta “superman” y cu “ei-
genhandig” lo pone Hulanda
na rudia cu cambionan den e
ley di LAft. Pa colmo algo cu
e mesun Ministro Presidente,
di nan propio gobierno cu
nan ta sostene, a acorda cu
Hulanda na december 2018.
Esta cu ningun cambio por
bin sin aprobacion adelanta
di Consejo di Minister di
Reino. Corda cu e tempo ey
no tabata tin e COVID-19!!

Gobierno despues di a tarda
mas cu 5 luna cu presupuesto
2020, tabata di hubilo ora a
entrega esaki na Parlamento.
Supuestamente a presenta un
presupuesto cu lo a cumpli
cu tur e exigencianan Hulan-
des y cu hasta tabata tin un
surplus. Y Parlamento a com-
porta su mes manera un “bon
mucha”, dor di den menos
cu un siman atende cu e ley.
Pero con a yega na un surplus
den asina corto tempo? A usa
e “toverstok” trikinomics cu
ta a ser yama un tempo tico-
tronics?

Sin embargo den menos di
12 ora e presupuesto di 46
milon di surplus cambia pa
un deficit di 1.3 milon. Es-
aki a consecuencia di e CO-
VID-19.

Un bon observador lo a por
a yega na e conclusion, cu ya
cu a cumpli cabalmente cu
e exigencianan Hulan-
des, lo no tin motibo mas pa Aruba
haya un “aanwijzing”. Y di e
manera aki logra un “zachte
lening of schenking” cerca
e gobierno Hulandes. Pero
manera a para bira custom-
ber, pueblo mester tuma e
declaracionnan di nos gobier-
no “met een korreltje zout”,
pasobra e veredicto di CAft
semper ta diametral diferente
cu e splicacion di nos gobier-
no. Y esaki nos ta custumbra
cune caba for di 2014.

Un biaha mas a duna tanto
CAft, como Hulanda, cum-
inda pa nan sigui come den
nos autonomia. Pakico?

CAft a señala cu un biaha mas
no a ni purba na bin cu cam-
bionan structural den nos fi-
nanzas publico. Loke cu nos
como pais mester cuminsa
realisa ta, cu un finanzas pu-
blico na ordo ta na e bienestar
di nos pueblo y no ta algo
djis pa complac cu Hulanda.
Lastimamente ta scoge pa
sigui goberna nos pais “con
cu ta”! CAft a constata tambe
cu un biaha mas gobierno ta
usa “baten” cu ta “onzeker”!
Cu otro palabra ta usa cifran-

an irrealistico”!

Y CAft, como e organo con-
forme e acuerdonan di 2014
(AVPOR) y di december
2018 (POREDmep) cu ta
esun cu tin e ultimo palabra,
ta duna gobierno di Aruba di
conoce cu e tin te fin di mei
pa entrega un presupuesto
adapta cu ta tene cuenta e re-
alidad y no di “sprookjes”!!
Pues ATROBE e minister
di finanzas a “get caught” y
consecuentemente a wordo
“op de vingers getikt”. Nos
a compronde cu “poeslief” e
minister lo bai cumpli cune
tambe, algo cu nos no ta cus-
tumbra di e minister aki.

Un biaha mas a wordo dem-
ostra cu e Parlamento den su
totalidad a faya den su trabou
como controlado di gobier-
no. E Parlamento ciegame-
nte a aproba unanimamente
un presupuesto irrealistico.
Awor cu esaki a wordo des-
cubri, e aprobacion unanime
aki di e presupuesto door di
Parlamento, cu ta e organo
mas halto di nos Estado di
Derecho, a wordo completa-
mente descualifica y degrada.
E unico conclusion cu UPP
por yega na dje ta cu en ber-
dad nos a perde nos auton-
omia financiero, cu e minister

di finanzas a haya un “brevet
van onvermoege” atrobe y cu
Parlamento a haya un promo-
cion den su condecoracion y
a bira un super stempelparla-
ment.

P’esey UPP ta kere den un
bloke nacional, mara mannan
di e politiconan, y bin cu un
Compromiso Nacional, ta
necesario pa asina ey muestra
Hulanda cu nos mes ta trece
solucion. Esaki ta nos unico
salida, sino e situacion den
cual Aruba ta actualmente lo
pone cu Hulanda lo NO bin
impone riba nos, sino Aruba
MES lo bay entrega su auto-
nomia na Hulanda. Hulanda
casi sigur lo bay tuma esaki
cu brasa habri, y e tambe mal
uzando COVID-19, proba-
blemente lo bay propone
un “bestuursakkoord” ala
Bonaire. Y ya cu nos mes no
por mara mannan di e politi-
conan, otro lo bin maranan
pa nos, cu tur su consecuen-
cianan.

Hopi ta bisa cu UPP ta tei-
ma hopi riba esaki, pero ta
desde 2012 nos ta muestra cu
introduccion di reglanan es-
tricto di Good Governance,
ta nos unico solucion! “THE
ONLY WAY 2 GO”!!

Parlamentario Endy Croes(MEP):

‘Wachtlijst di Directie Voogdijraad a baha na 112 caso’

**ORANJESTAD - Parla-
mentario Endy Croes a
splica cu siman pasa du-
rante e reunion publico a
trata Interim Begrotings-
fonds Social Crisiplan (IBSC)
cual ta resorta bou
Minister Glenbert Croes.
Parlamento a haci pre-
gunta alrespecto e “wa-
chtlijst” di Voogdijraad.
Directie Voogdijraad ta
resorta bou di Minister
di Husticia y pa tal rason
Minister di Husticia mr.
Andin Bikker mes a bini
Parlamento pa contesta e
preguntanan alrespecto su
cartera.**

**Den amplio splicacion a
compronde cu e wachtli-
jst a baha na 112 caso:**

Di acuerdo cu informacion
cu Minister Andin Bikker
a comparti cu Parlamento
cu Directie Voogdijraad tin
un wachtlijst di 112 mucha
menor di edad pa cu e fecha

di 10 di Februari 2020. Den
comparacion cu e mesun fe-
cha aki na 2019 e lista di es-
pera tabata 179 caso. Pues por
mira un adelanto y un reduc-
cion di 37% den comparacion
cu e aña anterior. Pa cu e “cut
off date” esta 10 di Februari
2020 a comparti e siguiente
informacion. Un total di 510
caso di menor di edad di cual
tin 139 dossier uitgedeeld,
259 caso cera esta uitgeslo-
ten y 112 caso pendiente. E
maneho den comparacion cu
e gobierno anterior a conoce
un adelanto inmenso como
cu avor ta duna balor y con-
tenido na e instancianan den
e field.

**Meldpunt kindermishan-
deling tambe a conoce
progreso:**

E comision cu ta atendiendo
cu esaki a continua cu nan
trabounan. Tin 3 Lider di 3
departamento trahando riba
esaki cual ta consisti di Hus-

ticia (Voogdijraad), Sociale
Zaken y Bureau Sostene-
mi.

E periodo tras di lomba ta-
bata uno mas bien pa ekipa
y prepara e lidernan di e
proyecto cu sosten di entre
otro UNICEF. Pa fin di mei
tin riba e programa e prome
ronda pa sinta na mesa pa
cu implementacion di e ley
unda cada Lider di proyecto
lo sinta cu su sector pa haci
un evaluacion y bin cu pa-
sonan concreto den henter e
proceso. Intencion ta fin di
September 2020 e codigo lo
ta cla pa implementacion y
ehecucion di e prome fase di
e ley aki. Pues all by all por
mira cu e gobierno aki si a
inverti y duna contenido real
na locual ta e problemanan
grandi social cu a encontra
Aruba aden. Mediante Social
Crisis Plan y cu hopi esfuer-
so di Minister Glenbert Croes e
gobierno actual a aloca fon-
donan necesario y hunto cu

31 departamento ta trahando
dia y nochi pa alivia y resolve
e gran cantidad di proble-
manan social cual por cierto
bou di gobernacion anterior
a wordo ignora. Parla-
mentario Endy Croes ta gradici e
esfuersonan sobre humano di

tur nos profesionalnan den e
“field” Social y kier garantis-
nan cu nan por conta cu sos-
ten di Coalicion y Parla-
mento den henter e proceso aki pa
logra nos obhetivo y metanan
brindando e ayudo na esnan
den necesidad.



Sagicor Life Inc invites you to connect with
the Executives of the Southern Caribbean for a

VIRTUAL PRESS CONFERENCE



**Tuesday, May 12th 2020
at 11:00 AM**

HOW TO PARTICIPATE:

To view the Virtual Press Conference please follow our social media channels on:



Website
sagicor.com



Facebook
[@SagicorLifeInc](#)
[@SagicorGeneral](#)



Instagram
[@sagicorlifeinc](#)
[@sagicor.general](#)



Twitter
[@SagicorGroup](#)



LinkedIn
[@sagicorfinancialcorporation](#)



YouTube
<https://bit.ly/SagicorPressConference>



Sagicor

#InThisTogether

Wise Financial Thinking for Life



Freek Korver:

Sentimento di orguyo pa e bunita trabou eherce pa enfermeronan

ORANJESTAD - Dia di enfermeria ta un dia pa para extra keto riba e rol cu enfermeronan ta hunga den cuidu den su totalidad. Hopi biaha ta papia di e dokter of specialista cu ta esnan cu ta deliña e cuidu cu pashent tin cu ricibi pero al final ta e nurse ta esun cu t'ey presente 24/7 pa asina brinda cuidu pero tambe ta e sosten moral.

Dr. Horacio E. Oduber Hospital ta para keto riba e rol crucial cu nursenan ta hunga den e cuidu di pashentnan y e bunita trabou cu nan ta eherce sin pensa dos biaha. Awe 12 di mei ta dia mundial di enfermeria pero ta un bunita momento pa tambe dedica e dia na ful e team di Hospital cu di un of otro manera ta forma parti di e cuidu di cada pashent.

A bay di un dia pa otro na unda mester a bisti paña di proteccion, pues ful tapa incluyendo mondkapje. Di un banda e cuidu pa cu pashent a bira hopi anonimo door cu nan ta ful tapa, y asina mes nos enfermeronan a percura pa mantene e atencion uno humano.

Na mes momento a pone hopi presion riba enfermeria mes, a pidi hopi di nan, 24 ora pa dia. Alabes e presion di no sa con pisa e fluho di pashent di COVID-19 lo bay bira y teniendo na cuenta cuidu sumamente intensivo cu un pashent di COVID-19 ta rekeri. Esaki sigur a pone un presion inmenso riba henter e organisacion di hospital, y sigur e team di enfermeria.

Awe ta e dia di para extra keto y gradici tur hende p'e tremendo trabou cu nan a bin ta eherce y sigur loke a ser demostra e ultimo periodo, Freek Korver a duna di conoce. Si mira tur e trabou cu a sosode den e periodo di COVID-19, e director ta orguyoso di tur nurse den hospital pero tambe henter e sistema di cuidu di HOH y Aruba. Especialmente e nursenan cu ta hunga un rol crucial y loke ta bunita pa mira di nan banda ta e amor y motivacion cu tin pa nan trabou. Tambe Hunta di Directiva kier a tuma e momento pa gradici tur cu ta traha den cuidu na Aruba pa e tremendo trabou y dedicacion na pashent. Pa-bien riba boso dia!



Asociacion di India Aruba cu grandioso donacion na Fundacion Ayudo na Aruba

ORANJESAD - Un donacion grandioso di parti di e comunidad Hindu na e Fundacion Ayudo na Aruba diasabra cu a pasa.

Hindu cu a recoge fondo entre nan pa asina muestra e curason y agradecimento na e comunidad Arubiano.

Pa e pueblo di Aruba, Asociacion di India Aruba a haci un donacion grandioso na e Fundacion Ayudo na Aruba pa yuda famianan den necesidad durante e temporada di Covid-19 sin precedencia.

Un bunita gesto y iniciativa di parti di e comunidad

'Dios a duna nos e forza y sabiduria den e tempo dificil aki pa uni nos mes y asina duna un man pa yuda nos comunidad den forma di donacion na Fundacion Ayudo na Aruba. Nos intencion ta pa sigui yuda otro fundacionnan den e siman nan cu ta bin y asina trece un tiki alivio den e crisis aki'.



*Acuerdo pa baha
tarifa di contain-
er di fruta y ber-
dura*

**Minister
Oduber ta
pidi im-
portado y su-
permercado
nan coopera-
cion**

ORANJESTAD - Riba e acuerdo logra entre gobi-erno, Aruba Port Authority (APA) y Astec ta uno especificamente pa baha e prijs di e fleta di e comer-ciantenan cu ta importa fruta y berduranan.

Minister di Turismo, Sa-lubridad Publico y Deporte, Dangui Oduber a a bisa cu e siman aki, si tur cos ta wordo concretisa manera debe ser, e lo bin cu informacion mas specifico kico e rebaho di e tarifa, pero mas tanto kico lo nifica pa cada container, ya sea di fruta of berdura. Na e momento cu el a duna con-testa na e pregunta di Bon Dia Aruba, el a laga sa cu ain-da no tabatin mucho detaye.

Den e caso aki el a bisa cu mester cooperacion di e importadonan grandi, pero tambe di e supermerca-donan. Ya cu na final di dia nan a yega na un acuerdo tri-partiet entre gobierno, APA y Astec pa reduci e prijs di container.

Apenas -segun Oduber- es-aki ta un comienso, ya cu e negociacion mester sigui pa wak si nan lo por yega na mas acuerdo pa baha e pre-sion riba e poder di compras den comunidad.

"No tin placa den circulacion y nos ta conta cu tur hende ta solidario cu nos comunidad," segun e mandatario. Nan mester ta acuerdonan cu ta na beneficio di nos comuni-dad.

Den e transcurso di e siman aki gobierno lo bin cu mas informacion riba e detayenan specifico di e acuerdo cu go-bierno, APA y Astec cu a yega na dje.



ALGUN CARA DI HEROENAN REAL

Feliz dia di Enfermeria!

#realheroes

Man City ta compra club Belga Lommel SK



BRUSSELS (AP) — Propietarionan di Man-

chester City a compra un ekipo di futbol Belga dialuna, agregando e di nueve club na su cartera mundial.

E City Football Group dirigi pa e famia real di Abu Dhabi, a bisa cu a compra e club di segundo division Lommel SK despues di cu e ekipo cu sede na e provincia oriental di Limburg a renoba su licencia profesional. E terminonan financiero di e acuerdo no a ser revela.

Lommel tabata e di seis den e clasificacion ora cu a sus-

pende e temporada Belga debi na e pandemia di coronavirus. E ekipo ta hunga den un stadion cu capacidad di 8,00 persona y su logro mayor tabata yega e final di e copa Belga di 2001. E clubnan di GFG tambe ta inclui New York City FC, Melbourne City, Girona, Yokohama F. Marinos, Sichuan Jiuniu FC, Mumbai City FC y Club Atletico Torque. E grupo tambe tin un "acuerdo di colaboracion: cu e ekipo Venezolano Atletico Venezuela.

"Belgica ta un di e paisnan miho di futbol di Europa,

manera a demostra di nan exito di e ekipo nacional y e desaroyo di e hungadonan d clase mundial, algun di nan cual nos ta conoce hopi bon, manera Kevin De Bruyne y Vincent Kompany", Ferran Soriano, e hefe ehecutivo di CFG a bisa.

Kompany y De Bruyne ambos ta internacional di Beligica cu a hunga a City den e Premier League. De Bruyne ainda ta hunga a e ekipo, mientras cu Kompany a regresa na Anderlecht den e liga Belga.

Pliskova y Kvitova lo lidera temanan na competencia Czech

PRAGUE (AP) — E dos bes campeon di Wimbledon, Petra Kvitova, y Karolina Pliskova, cu ta ocupa e tercer puesto, lo lidera dos ekipo den un competencia di recauda fondo durante pandemia d coronavirus.

E team di Pliskova lo inclui su ruman morocho Kristyna, e 2019 French Open runner-up Marketa Vondrousova, Tereza Martincová y Nikola Bartunkova.

Kvitova su tema lo ta consisti di Barbora Strýcová, Kateřina Siniaková, Barbora Krejčíková, Linda Fruhvirtová y Russia's Ekaterina Alex-

androva. "E ta un oprotunidad grandi pa nos hunga un torneo unico" Pliskova a bisa.

E prome di cuater torneo cu ta forma parti di e competencia ta programa pa dia 13 y 15 di juni na Prague. Separa e prome di un serie di torneo organisa pa e federacion Czech di tennis ta programa pa 26 y 27 di mei na Prague.

E top muhenan di Czech ta inclui Pliskova y Kvitova lo hunga mientras cu Jiri Vesely ta e hungado mayor di e clasificado den e cuadro di homber. Tur e torneonan lo ta sin fanatico. E partidonan lo ser transmiti pa television.



Lionel Messi ta haci donacion di 500.000 euro

(EFE) - Lionel Messi a haci un donacion, a traves di Fundacion Leo Messi,

di mey miyon euro na hospitalnan na su pais natal pa compra di 'material di

proteccion destina na e profesionalnan di salud pa por enfrenta e pandemia'

di coronavirus, segun informacion ayera di Fundacion Garrahan.

y computer cu a keda entrega na hospitalnan di provincia di Santa Fe, provincia di Buenos Aires y di Ciudad Autonoma di Buenos Aires.

"Tambe a realisa e adquisicion di otro material cu ya a importa y cu lo ricibi pronto: 5 equipo di ventilacion di frecuencia halto y elemento di proteccion pa profesional," Fundacion Garrahan a afirma. Messi ya a haci varios donacion importante den ultimo lunanan nan hospitalnan na su pais natal.

E crisis di coronavirus a hinca e pais Suramericano den un crisis economico tambe, cu consecuencia cu probablemente atrobe e pais no lo por cumpli cu su compromisonan financiero, entre nan institucionnan internacional manera Banco Mundial.



Reina Elizabeth II por nunca bolbe bida publico

(infobae) - Elizabeth II, di 94 aña di edad, por permanece den isolacion 'pa lunanan' y nunca bolbe su deberrnan real di prome linea. Su mahestad, kende a suspende tur compromiso publico mientras e ta biba cu su esposo, prins Philip na e castillo di Windsor, no por reasumi su funcionnan publico debi na e riesgo di contagio di COVID-19 pa un largo tempo.

E posibel retiro publico di Elizabeth II ta conoci na mo-

mento cu prome minister Boris Johnson a establece un 'plan di salida' tentativo di tres etapa, y a urgi e pais pa bolbe trabou den un discurso riba TV na e pais for di Downing Street.

Biografo real, Andrew Morton di 66 aña di edad, den declaracionnan na The Sun a afirma cu e ta teme cu e monarca, ken su calendario no lo cuminsa bek te herfst, no lo bolbe na su tareanan habitual y probablemente lo ser mira den mensahe graba pero no den publico. Ta e ausen-

cia mas largo di e monarca di su deberrnan oficial den su 68 aña di reinado.

E autor, kende a skirbi 'Diana: su storia berdadero na 1992', a agrega cu ya sea cu e realesa ta disfruta reuni cu pueblo, encuentronan asina ta representa un riesgo grandi tanto p'e reina como pa prins Philip, kende proximo luna lo cumpli 99 aña di edad.

Unido, los duques de Cambridge mantienen conversaciones vía Zoom con profesionales de la salud y personal



en la primera línea en la lucha contra con el coronavirus.

"Juan Gabriel está vivo":

E berdad tras di e video viral di e supuesto reaparicion di e cantante



(infobae) - "Juan Gabriel ta bibo" ta e frase cu a reproduc di forma incitante riba rednan social di Mexico diadomingo atardi, pero e realidad



no tin nada di haci cu un resurreccion di e Divo de Juarez.

Usuarionan riba Twitter y Instagram a repododuci un mat-

eral cu pronto a bay viral, den cual supuestamente tabata aparece Juan Gabriel. "No a queda mi otro, y awo cu mi sa cu tur hende ta cera na Mexico, sufriendo pa coronavirus, awo cu ya ta mei y 2020, mi no por a wanta mi gana di comunica cu boso", e supuesto Juan Gabriel ta bisa, kende ta aparece sin cabey y un cara un tiki mas rondo. "...Proximo aña mi lo ta den contacto cu boso y bisa boso e berdad", el a agrega.

Cu e mensahe aki, Juan Gabriel tabata parce di admiti e leyenda a su alrededor, despues cu Joaquín Muñoz a sigura cu e cantante a fingi su morto na augustus di 2016. Y maske si tabatin similitudnan entre ambos homber,

tambe tabata resulta obvio un extraño movimiento di e boca di e supuesto Juan Gabriel.

Guillermo Pous, abogado di famia di Juan Gabriel, a descarta cu e cantante ta bibo y cu e persona cu a haci e video ta un imitador. Den un entrevista di radio di Javier Poza, Pous a splica cu tabata un material manipula mediante un app. El a comenta cu algo similar a pasa cu Barack Obama algun aña atras, un incidente cu ta cay den categoria di 'deepfake'.

"En realidad no ta un imitador... ta un app unda ta usa curpa y voz di un persona y pone e cara di otro, ta sincronisa e audio cu ta scucha cu e lipsync sin cu esaki ta

real. Mi ta desconoce su origen."

Pous a descarta cu lo tuma accion legal pa difusion di e material aki. El a agrega cu na momento cu sa ken directamente ta e persona cu a hacie, na prome luga lo ta 'esun encarga di 4T', pues e presidente di Mexico, kende mes- ter tuma accion, ya cu ta bisa cu 'pa nan el fingi su morto'.

E abogado ta kere cu hende ta sigui pensa cu Juan Gabriel ta bibo pasobra e tabata un 'icono internacional', y esunnan cu a defende e teoria aki djis kier tin 'spotlight nan dilanti', pero en realidad, 'no tabatin motibo algun pa e fingi su morto, e tabata feliz cu locual e tabata haci'.

Potret di Jennifer Aniston ta bira viral

(infobae) - Jennifer Aniston a comparti un potret riba su cuenta di Instagram cu a genera reaccion automatico di su mas di 33 miyon di siguido.

E strea di e serie 'The Morning Show' a publica un potret antiguo den cual e ta den un restaurant y ta duna e famoso gesto 'f- you' na e paparazzi cu ta continuamente su tras. "Kerido Covid...? Bo por amablemente bay den *expletivo* awor. Danki. Ayo", e actriz a skirbi. Como tur locual e ta comparti riba su rednan social, e imagen tabata un exito generando mas di 6 miyon di likes, y comentari- onan di varios celebridad di Hollywood.

Frustra mirando con e cantidad di caso di coronavirus

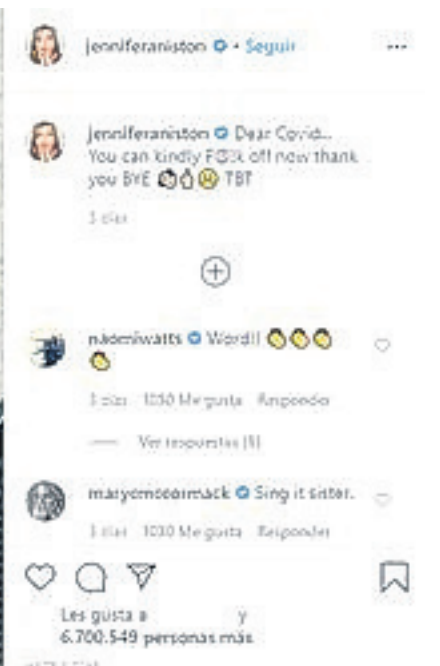
no ta stop su aumento ni na mundo ni na Merca, cu centenas di morto diario, e actriz a laga cla cu e ta cansa di e pandemia y no ta mira ora pa esaki termina pronto. Segun e revista People, e actriz ta cumpliendo cu isolacion su so den su luhoso mansion na Los Angeles. Segun su perfil di Instagram, e ta pasa su dianan compania pa su mascotan y ta den contacto cu su amigonan via video yamada.

E pandemia a pospone e tan espera reencuentro di Aniston cu su ex- compañeronan di 'Friends': Courteney Cox, Matt LeBlanc, David Schwimmer, Matthew Perry y Lisa Kudrow. E seis protagonista ya a confirma cu lo bolbe e studio unda a graba e serie iconico, ubica den studio Warner Bros. Na California.

E special di HBO Max, cu a ser anuncia dia 24 di februari ultimo pa e propio streanan,

ainda no ta graba debi na e orden di isolacion social pa COVID-19. E productornan a descarta haci esaki via re-

moto of virtual, debi na e significado di e set original unda a graba e 10 temporada di e comedia popular.



Ser humano por a yega Europa antes cu lo a kere



(AP) - Wesonan humano di un cueba Bulgaro ta sugeri cu nos especie a yega Europa miles di año prome cu a kere anteriormente, compartiendo e continente cu e Neanderthals pa hopi mas tempo.

Cientificonan a haya cuatro fragmento di weso y un djente cu test di DNA y ra-

diocarbon detaya ta muestra ta di cuatro Homo sapiens, e mas bieu di cual ta data alrededor di 46mil año atras, segun dos estudio publica dialuna den journal Nature y Nature Ecology & Evolution.

E fragmentonan di weso humano Europeo mas antiguo anteriormente a ser haya na Romania. Esfuersonan pa

data nan a haya problema, pero probablemente tabata alrededor di 40mil año pasa, segun arkeologo Helen Fewlass di e Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology na Alemania, un autor lider di e estudio. E y weso ey tabatin gen di Neanderthal den dje, indicando nan a crusa cu otro alrededor di 200 año mas trempan, el a bisa.

Investigadonan ta kere cu nos especie a bin di Africa alrededor di 47mil año pasa durante un periodo breve di kentamento. Esey ta nifica cu pa alrededor di 7mil año, humano y Neanderthal a biba riba e mesun continente, interactuando un tiki pero probablemente no frecuentemente, segun director di e instituto, Jean-Jacques Hublin, otro autor lider di e estudio. Neanderthals a bay extinto alrededor di 40mil año atras.

“Nos sa cu ora nan (humano) a yega, tabatin Neanderthals”, Hublin a bisa. “E Danube Valley por tabata un forma pa humanonan moderno - na diferente periodo - move na e parti aki di Europa.” E grupo trempan aki di nos especie probablemente nunca a yega occidente riba e Alps, probablemente apenas algun centenar di hende y por a muri, Hublin a bisa. Europeonan moderno ta descendiente di un segundo ola di humano for di Africa, el a bisa.

A haya e fossiel den cueba Bacho Kiro di Bulgaria, cual ta habri pa científiconan y publico desde 1930. E cueba ta riba un klif hopi skerpi y ta contene weso di animal, incluyendo rhinoceros y leon, Fewlass a bisa. “Con nan lo

drenta e cueba ey riba e klif a menos cu humano a trece parti di e animal, e restonan, den e cueba?” el a bisa.

Tambe tabatin gran cantidad di weso di beer di cueba. E Europeonan antiguo aki a traha pendiente di weso di beer di cueba, no otro animalnan, mustrand un afinidad pa e animal aki, Hublin a bisa. El a teoretisa cu e descubrimiento ta indica cu Neanderthal, ken te e periodo di tempo aki no a muestra habilidad pa traha joyeria, a siña traha pendiente di nos especie.

E estudio ta ‘duna un argumento convincente y fuertemente ta reforsa e hypothesis cu humanonan moderno a dispersa den Europa prome cu 45mil año pasa for di Asia occidental’, segun Katerina Harvati, paleoantropologo na Universidad di Tuebingen, kende no tabata parti di e estudio. Harvati ta di acuerdo cu Hublin, cu esaki ta haci probabel cu joyeria Neanderthal haya den Europa occidental tabata algo cu e especie ey di algun forma a siña for di humano. Otro expertonan, elogiando e datacion di e wesonan, a bisa cu esey tabata un salto teorico cual nan no tabata haya asina convincente.

Bosnia: Ventilator importa di China ta inutil pa COVID-19

SARAJEVO, Bosnia-Herzegovina (AP) — Fiscal estatal di Bosnia ta bisa cu alrededor di cien ventilator importa for di China pa un compania priva, y paga pa gobierno di e pais, a ser haya inutil pa pashent di COVID-19.

E compania di procesamiento di fruta, poco conoci, sin licencia pa importa ekipo medico, a ricibi 5 milyon di euro pa busca e ekipo pa e nacion chikito Balkan entre e pandemia.

Pero despues di indignacion publico tocante e motibo pakico e compania, yama Silver Raspberry y cu lasonan na establecimiento politico di Bosnia, a ricibi e acuerdo lucrativo, oficina di fiscal estatal a habri un investigacion riba posibel fraude y corrupcion.

Den nan reporte inicial, fiscal a bisa den un declaracion dialuna cu e ventilator importa

‘no ta cumpli ni un minimo di caracteristicanan necesario pa tratamiento adecua’ di pashent di coronavirus.

“Pa e motibo aki, no ta consehabel pa usa e ventilatornan aki den unidad di cuido intensivo”, e declaracion a bisa.

E doño di e compania a rechasa acusacionnan cu el a importa e mashin di hala rosea na un prijs altamente infla. El a bisa cu el a usa su conexcion di negoshi na China pa logra locual el a yama ‘un mision humanitario’.

E acusacion di corrupcion no

a yega di sorpresa na Bosnia, cual tin rango masha malo den e lista anual di corrupcion di Transparency International. E grupo vigilante año pasa a pone Bosnia den puesto 101 di 180 pais.

Expertonan a adverti cu e pandemia COVID-19, cu

a gara oficialnan den varios pais mal prepara y sin ekipo adecua pa cumpli cu e necesidad di trahe protectivo y ventilator, a crea oportunidadnan nobo pa corrupcion mientras gobiernonan ta core busca e suministranonan.



Rotaract Club Of Aruba a honra y gradici enfermeranan pa na gran trabou



ORANJESTAD - E trabou di enfermera ta uno pisa pero bunita na mes momento. E ta rekeri pa enfermeranan traha oranan largo y iregular pa asina percursa cu bo ta sinti bo mas comodo mientras pasando den tempo dificil cu bo enfermedad. Ta pa es motibo cu tur aña durante e di dos siman den luna di mei ta celebra tur persona cu ta ehersce e trabou bunita aki. Celebracionnan ta culmina dia 12 di mei, cual ta e fecha natal di Florence Nightingale, un dama cu ta wordo considera e persona tras di e modelo moderno di enfermeria.

Esaki ta e di 3 biaha cu Rotaract Club of Aruba ta uni hunto cu S.A.B.A. pa asina gradici e enfermera y enfermeronan pa nan trabou. E aña aki cu ayudo di Aruba Aloe a prepara 162 pakete di "self care" hunto cu un pa-

kete di cuki. Algun miembro di Rotaract Club of Aruba a traha e cukinan individualmente na cas mirando ta dificil pa trece e club hunto durante e temporada aki. Den pasado, e team di Rotaract ta tuma tempo pa haci e entrega di e regalitonan personalmente. E biaha aki esaki no ta posibel mirando cu mester mantene na e reglanan di distancia social. Pa sigura cu tur precaucion ta wordo tuma, presidente di club, Diantha Boekhouwer, a haci e entrega dialuna mainta trempa pa asina duna ekipo di S.A.B.A. suficiente tempo pa desinfecta e paketenan prome cu parti nan dia 12 di mei.

Ademas, por a tuma nota di varios post cu e club a comparti riba nan social media durante e delaster dianan unda ta pone e "spotlight" riba algun di enfermeranan cu ta traha na diferente cas nan di S.A.B.A. Pa medio di e postnan aki kier introduci un par di e caranan cu ta ehersce e

bunita trabou y tambe tende for di nan kico ta inspira nan pa haci nan trabou cu hopi amor.

Rotaract Club of Aruba kier gradici Ivy Goeloe-Peterson y Monique Larmonie di S.A.B.A. pa yuda coordina e proyecto aki, Aruba Aloe pa yuda haci e proyecto aki un realidad, e team cu a prepara e regalonan y tambe tur miembro cu a yuda pensa maneranan creativo pa honra nos enfermera y enfermeronan.

Por ultimo, Rotaract Club of Aruba kier felicita tur enfermera y enfermeronan riba nan dia. Awe mas cu nunca nos ta agradecido pa e trabou incansabel cu ta rekeri hopi amor y pasenshi, specialmente den e temporada aki unda nos ta combatiendo COVID-19. Danki pa t'ey den e momentonan aki unda nos ser kerinan no por ta banda di nos y danki pa brinda nan cuida te ora nos por ta back cu nan.



No tin palabra pa expresa cuanto nos lo bay haya su falta. Mami su bida ta un regalo cu nos a haya di Dios. Awe nos ta ofece e bida bunita aki como nos regalo bek na Creador.
Cu un inmenso tristesa den nos curason, pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento di:



ANGELICA MARIA THIEL- MADURO,
miho conoci como Lica, Machi Lica, Tanta Lica y Tanchi Lica
*8 MEI 1927 - * 9 MEI 2020

Casa: Alberto (Ale) Thiel

Yiunan:

Dolores(Doy) Thiel
Randoph (Randy) y familia
Mayra Thiel y familia
Siegfried (Tito) Thiel y Lilian (Lilly) de Cuba y familia
Glenda Thiel y familia
Astrid Thiel
Elvira (Mieke) y Milton Arends - Thiel y familia
Janine y John Wardlaw- Thiel y familia
Alberto (Betto) y Marcia Thiel - Giel y familia
Geraldine (Dina) Thiel
Manera yiu: Jossy y Sophie Semeleer y familia
Nieto y Nietanan:
Mayrène y Glenn Marugg- Helmeyer y familia
John- Alberth Thiel y Lindsay Geerman y familia
Yelitza y Herbert Domacassé y familia
Renald Thiel y Michelle
Rupert Thijsen y Tiana de Lisle
Tito Wagib Thiel y Jo-Ann Geerman
Shawn Thijsen y Mary-Phil Marugg y familia
Eva-Suyen Thiel y Jose Benavides Paz
Erwin-Milton Arends y Sylvienne Maduro y familia
Mary- Joan Wardlaw y Karel Arends
Shinton Arends y Maya Solis Marin
John- Joseph Wardlaw
Abetti George Thiel y Parnian Ajami

Bisnietonan:

Harvey, Jewel, Joah, Jeyah, Roman, Rowin, Deaveny, Everleign, Leydah, Kiki y Rocco

Tata y Mama: †Mauricio y †Anette Maduro-Lampe

Rumannan:

Willem (Bubu) y † Bibi Maduro y familia
Lena y Pedro Kelly y familia
†Dico y †Linda Maduro y familia
Gabriel (Bill) y Sila Maduro y familia
Maria Maduro
Lucia y †Melvin Richards y familia
†Pina y †Hector Ras
Frido y Deta Maduro y familia
Mariano y Betty Maduro y familia
Edwin y Anchi Maduro y familia
Le y Felicia Maduro y familia
Gerardo (Jado) y Doy Maduro y familia
Rosa y †Cecil de Cuba y familia
Swinda y Buchi Janga y familia

Swa y cuñanan

†Olinda Thiel
Mani y †Jenny Lopez y familia
Anna y Simon (Chomon)
Wouters y familia

Ayudantenan :

Sandra Zawadiy-Barletta, Nursability (Kim Hoo y team), Sulaika Croes

Tur demas sobrino y sobrinanan, primo y primanan, comer y compernan, swa y cuñanan, ihanan, bon bisnietanan, compañeronan di Grupo di Oracion San Hudas Tadeo Dakota, Niño de Praga Hesus Misericordioso Santa Cruz, grupo di oracion Nipo de Oracion Santa Cruz, grupo di oracion Birgen Milagrosa y demas amigo, amigay conocirnan di Aruba Corsou, Boneiro, Merca y Hulanda.

Demas familia Thiel, Maduro, Lampe, Helmeyer, Thijsen, Arends, Giel, Oduber, Werleman, de Cuba, Muyale, Wardlaw, Krozendijk, Wever, Wouters, Kelly, Everon, Richards, Dijkhoff, Tromp, Janga, Boekhoudt, Croes, Dubero, Lopez, Semeleer, Domacasse y Marugg.

Ta invita pa un acto di despedida cual lo tuma lugar na Santa Cruz 11, diaranson 13 di mei 2020, for di 9:30 a.m. pa 11.00 a.m. den un forma di 'Drive Thru', cu por tuma despedida for di un pasada den auto. Ta pidi encaresidamente pa por drenta e caya for di e crusada di Notaris Tromp y ta sali na e splitsing di Napa. Despues di despedida acto di entierro lo tuma lugar pa Santana Catilico, Santa Maria na Santa Cruz den seno familiar

Nos kier pidi disculpa si nos por a lubida di menciona algun familia den nos tristesa. Pa motibo di e situacion actual, relaciona cu salud publico, nos no lo por ricibi bishita di condolencia na cas. Nos mester mantene nos mes na e condicionnan di regla.



BONDIA
ARUBA

Laga nos
STOP
di Skonde

ABUSO CONTRA MUCHA
kibra silencio yama:
588-1010



Lagrima y flornan por seca, su
recuerdonan y tur loke e la hasi y
significa pa nos lo keda graba pa
semper den nos mente y curason.

“Cerca Dios mi alma ta na paz, ta di
dj’E mi salvacion ta bini”

Salmo 62:1

**Cu dolor na nos curason, nos ta
anuncia fayecimento di nos ser stima:**



Ricardo Albertico Willems
Mihor conoci como ‘Tico’

*12-02-1966 - †07-05-2020

Na number di su:

Yiunan:

Edwin, Sheila y famia
Tony, Cruz y famia
Yhoely y Hector

Nietonan:

Melyene, Liah-Chanel, Giandra
Aaron, Christian, Sebastian

Mama di su yiunan:

Yosely Vasquez

Manera tata pa su yiunan:

Carlos David Vialez

Rumannan:

Joaquin Willems y famia
Felicitas, Benny Tarr y famia (Sint Maarten)
†Elio y Jeanette Willems y famia
Ruben, Lidia Willems y famia
Ingrid Wouters y famia
Ronny, Charlotte Willems y famia
Dionisia “Ilva” Paola y famia
Ivonne Wouter, Jose y famia
Mayorie Wouters y famia
Rudolf “Tete”, Lina Wouters y famia
Jeanne Wouters, Ronald Koolman y famia
Victor, Carlos Perez y famia

**Sobrino(a)nan, swa- y cuñanan,
primo(a)nan, amigo(a)nan, conocirnan y
bisiñanan**

Coleganan di Andina Ice

Demas famia: Willems, Wouters, Tarr,
Vrolijk, Koolman, Perez, Espinal, Vasquez,
Gonzalez

Demas famia na Hulanda y Sto Domingo

**Disculpa nos si den nos tristesa nos por a
lubida algun famia of conocir.**

**Pa motibo di e situashon actual relashona
cu Covid-19 acto di entierro lo ta den seno
familiar.**



“Señor ta mi
wardador, mi no tin
falta di nada; Den
kunuku di yerbe berde
E ta pone mi sosega. E
ta hiba mi na awa
trankil, pa mi bolbe
haya forsa”
Salmo 23:1-3



Cu inmenso dolor na nos curazon nos
ta anuncia e fayecimento di nos difunto
stima:

Gregorio Maduro

Mihor conoci como

‘Pedro/Shon Pe’

***11-06-1944 - †07- 05- 2020**

Na number di su

Esposa: Vda.Ingrid Maduro-Villasmil

Yuinan: Monique Plaza-Maduro

Etienne Maduro y famia na Dubai

Zanaida Chaitza Oedit na Hulanda

Rumannan: Benita van de Ham y famia
Greta Maduro y famia na Hulanda
Helen Maduro y famia na Merca
Cirilio Maduro y famia na Curacao
†Theobaldo Maduro y famia
Miguel Maduro y famia

Suegra: Nelly Villasmil-Quevedo
†Jose Angel Villasmil

Nietanan: Zabdi y Vashti Plaza
Surina Maduro

**Tur sobrino(a)nan y famia, primo(a)nan y
famia cu ta mucho hopi pa menisona.**

Swa na Aruba: Shirley Maduro
Yolanda Maduro

Swa y Cuñanan y famia na Venezuela:

Mirba Villasmil y famia
Iliana Ramires Villasmil y famia
Jose Luis Villasmil y famia
Juan Manuel Romero y famia

Bon amigonan di cas: Aremt, Royce
Stevens, Sunil, Richard, Guillermo, Leslie y
famia, Luis, Rohit, Jozef, Roger, Jesus,
Shawn.

**Tur amigonan, ex Coleganan, bisiñana y
conocirnan. Un danki na tur famia y
conocirnan cu a bishite den su enfermedad
na Hospital.**

**Demas famia: Maduro, Erasmus,
Hernandez, Villasmil, van de Ham,
Carabali, Palacio, Plaza, Henriquez,
Winterdal, Croes, Dirks, Semeleer, Coffie.
Na Venezuela: Quevedo, Ramirez, Rincon,
Villasmil, Romero, Infante.**

**Pa motibo di e situashon actual relashona
cu Covid-19 nos no por ricibi bishita di
condolencia na cas y e acto di entierro lo ta
den seno familiar.**

Nos ta pidi nos disculpa cu si den nos tristeza
nos por a lubida algun famia of conocir.



“Señor ta mi wardador, mi no tin falta di
nada; Den kunuku di yerbe berde E ta pone
mi sosega. E ta hiba mi na awa trankil, pa
mi bolbe haya forsa” **Salmo 23:1-3**

Cu inmenso tristesa na nos curason, nos ta
anuncia fayecimento di nos tata, esposo,
ruman, omo, welo, na edad di 84 aña:



Gumersindo Dirks,

mihor conoci como: Taki of Rosimbo,

*** 13-Januari-1936 – † 7-Mei-2020**

viudo di † Anna Catharina Dirks-Tromp

Su mayornan:

† Michel Dirks

† Johanna Dirks-Dirks

Na number di su:

Yiunan:

Andres Dirks

Enrique (Jenny) Dirks y Argeline Henriquez y
yiunan

Rumanan:

† Damacio Dirks

† Cornes Dirks

Higinia Maduro-Dirks

† Bernardo Dirks

† Teresita Maria Angela-Dirks

† Daniel Dirks

Su nieta stima: Katherynn Dirks

Manera nieta y nieta: Aldreline Brete,
Aldwayne Brete y Adelynn Thiel

Esunnan cu a cuide: Carmen Garcia,
Juaquina Garcia, Tomasa Pertuz y Genesis
Nuñez

Swa y cuñanan, sobrinonan y sobrinanan,
primo y primanan, ihanan, bisiñanan, amigo y
amiganan, conocirnan.

Demas famianan: Dirks, Dirks, Geerman,
Maduro, Werleman, Greaux, Angela, Tromp,
Wernet, Croes, Ras, Henriquez, Brete.

Nos ta pidi disculpa si den tristeza nos por a
lubida di menciona algun familiar of amistad.

En conecion cu e situacion actual cu nos ta
pasando aden, entierro lo tuma lugar den seno
familiar, por manda condolencia via email,
whatsapp of un yamada. Masha danki pa
bo(so) comprension.



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

Fundacion Hende Muhe den Dificultad
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19 Aruba
297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14
Tel. 297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17 B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord (close to the hotels)
Tel: 736-2952 or 593-7081

Dokter na warda



Oranjestad

Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas

Imsan
24 ora

Botica na warda

Oranjestad:

Kibrahacha
Tel. 525 2599

San Nicolas:

San Nicolas
Tel. 584 5712

Servicio di Taxi

Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.

Pos Abao #41
P.O. Box 723 Aruba
Tel: 582 2116 / 582 2010
Fax: 583 6988

Taxi Adres Services (24h)

L.G. Smith Blvd. #234
Oranjestad Aruba
Tel. 587 5900
Fax: 587 1928
E-mail: tas@setarnet.aw



A1 Taxi Services Aruba

Moko 56 T
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024
E-mail: a1taxiservices.aruba@hotmail.com

PASONAN PA LABA MAN

E PROCEDURA TA TUMA: 40-60 SECONDE



EMERGENCIA

911

POLIS	
Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

BOTICA

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

UTILIDAD

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

FUNERARIA

Aurora	588-6699
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888
Royal Funeral H.	586-4444

Centrale Bank van Aruba

NR 5770

OFFICIËLE KOERSEN TEN OPZICHTE VAN DE ARUBAANSE FLORIN

GELDIG OP 11 May, 2020 EN TOT NADER ORDER

valuta		aankoop van publiek			verkoop aan publiek
		bankpapier	wissels, CHQ's reischques en overboekingen		
Ned. Antil. Gulden Per ANG 100	ANG	98.00	100.00	biljetten chq./overboeking	100.20 100.00
Amerikaanse dollar	USD	1.77	1.78		1.80
Canadese dollar	CAD	1.25	1.27		1.29
Zwitserse frank (per 100)	CHF	182.99	183.71		184.51
Pond sterling	GBP	2.13	2.18		2.24
Japanse yen (per 10.000)	JPY	164.50	166.00		167.67
EURO (per 100)	EUR	190.95	192.69		194.63
Deense kroon (per 100)	DKK	24.84	25.56		26.36
Noorse kroon (per 100)	NOK	16.39	17.11		17.91
Zweedse kroon (per 100)	SEK	17.16	17.88		18.68

Pronostico di tempo

Un alerta di biento ta na vigor.

Tempo:

Levemente te parcialmente nubia sin awasero di importancia.

Temperatura maximo 33 grado Celsius. Temperatura minimo 27 grado Celsius.

Bahada di solo: 6:56pm.
Subida di solo: 6:16am.

Biento:

For di direccion generalmente oost y modera te basta fuerte;

Forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo).

Den dia fuerte te duro, posiblemente tin bes hopi duro den rafaga;

Forsa 6 te 8 (40 te 74 km/ora, 22 te 40 nudo).

Situacion general di tempo:

Aire den partinan mas abou y mediano di atmosfera ta sigui seco y esaki lo stroba e formacion di nubianan cu por produci awasero. Di diferencianan di presion den parti zuid di Caribe ta birando menos. Esaki lo pone cu biento fuerte actual tambe lo baha un poco den proximo dianan. Mas aleu stof fini procedente di

Sahara lo stroba visibilidad un poco durante proximo dos dia.

Condicionnan maritimo/ estado di lama:

Un estado di lama modera te localmente bastante bruto na e partinan oost te noordwest ta wordo spera pa proximo 24 ora. Olanan lo ta for di oost entre 5 te 8 pia. Por spera e olanan di mas halto na e partinan oost te noordwest. Lama lo cuminsa baha gradualmente durante proximo dianan

Aviso/ Alerta:

Un aviso pa boto chikito ta keda mientras tanto na vigor pa lama habri y particularmente pa e partinan oost te noordwest di costa. Ta suplica doñonan di boto chikito pa tene cuenta cu esaki y no aventura riba lama habri ya cu e biento duro lo causa lama bastante bruto.



Club Kibrahacha ta extende orario di telefon gratis pa 60+

ORANJESTAD - Desde 21 maart Club Kibrahacha hunto cu CEDE Aruba y un grupo di NGO a inicia un linea di telefon pa 60+. Club Kibrahacha ta encarga pa maneha e linea di telefon 280-0505. E linea di telefon ta gratis pa combersa pa 60+. E linea di telefon ta accesibel tur dia. E orario ta for di 08:00 mainta pa 08:00 di anochi.

Durante ultimo 6 siman e linea di telefon gratis aki a sirbi pa nos grandinan keda den contacto y alabes haya informacion of guia durante e periodo di Covid-19. E linea di telefon ta sirbi tur 60+ na Aruba cu tin pregunta of kier

solamente combersa. Nos grandinan a yama pa ayudo y informacion relata na diferente topiconan manera e estado di salud, e necesidad pa alimentacion, vivienda adecuado y transporte. Alabes e siguridad di nos grandinan tambe tabata un preocupacion bou di nos grandinan. E team di boluntario a scucha nos grandinan y duna tur informacion of guia necesario pa esaki. Tin situacion na unda a dirigi of intermedia cu otro instancianan concerni. E manera di traha aki a duna nos grandinan e sentimento di ser scucha y guia pa cu nan necesidadnan. Recientemente Club Kibrahacha a forma un team di

boluntario cu a registra via e plataforma pa boluntario di CEDE Aruba www.org.aw cu awor ta atende tambe cu nos grandinan cu kier keda den contact cu un persona. E boluntarianan aki tin como tarea pa yama e persona di edad abase regular pa asina combersa of duna guia of sosten unda cu por. Durante e ultimo siman por a constata cu tin un necesidad pa e servicio di telefon pa nos grandinan na Aruba continua despues di e periodo di Covid-19. E telefon 280-0505 ta gratis y orario ta di 08:00 am - 08:00 pm. Nos tin un team di boluntario hopi motiva pa scucha bo y guia bo.

Conceptis Sudoku

			1	9				
3		4		5	4		7	3
5		6					7	1
8	4						9	6
	1						2	
		9					8	
		1	5		3	4		
			9	8	7			

Difficulty Level ★★

Sudoku is a number-placing puzzle based on a 9x9 grid with several given numbers. The object is to place the numbers 1 to 9 in the empty squares so that each row, each column and each 3x3 box contains the same number only once. The difficulty level of the Conceptis Sudoku increases from Monday to Sunday.

Yesterday's puzzle answer

2	9	3	5	4	6	7	8	1
7	4	6	8	3	1	5	2	9
8	1	5	7	2	9	6	3	4
5	7	9	3	6	4	2	1	8
4	6	1	2	8	7	9	5	3
3	8	2	1	9	5	4	6	7
6	2	8	4	7	3	1	9	5
1	3	7	9	5	2	8	4	6
9	5	4	6	1	8	3	7	2

E-books pa miembronan di biblioteca



ORANJESTAD - Nos no sa cuanto tempo e 'lockdown' y 'Shelter in place' ta bay keda, pero biblioteca a sigui busca manera pa ofrece su servicio na publico. Biblioteca Nacional Aruba ta traha hunto cu Koninklijke Bibliotheek na Hulanda y un di e proyectonan cu a concretisa ta pa haci e onlinebibliotheek.nl accesibel na Aruba tambe. E servicio aki ta gratis, pa un periodo limita, na tur miembro di biblioteca.

Miembronan cu tin interes pa haci uso di e servicio aki por registra via e-mail info@bibliotecanacional.aw Di dos paso ta cu

bo ta haya instruccion con pa registra y un password+code. Miembronan cu ta e-mail pa registra ta menciona nan nomber y fam, number di Smartphone y e number di e barcode riba nan carchi miembro.

Bibliotheek Online ta ofrece su servicio temporario di e-books y audiobooks gratis na miembronan di biblioteca di Aruba via un App. Tin un coleccion grandi di buki na Hulandes y un coleccion poco mas chikito di buki na Ingles. E coleccion tin tur sorto di buki mescos cu un biblioteca normal ta ofrece. Por lesa e-books riba computer, tablet, Smartphone y algun e-reader.

Trump faces virus at White House amid push to 'reopen' U.S.

By ZEKE MILLER and
KEVIN FREKING

Associated Press

WASHINGTON (AP) — As he encourages the country to "reopen," President Donald Trump is confronting cases of the coronavirus in his own home, spotlighting the challenge the White House faces in instilling confidence in a nation still reeling from the pandemic.

Two known cases of COVID-19 among staffers in one of the most-protected complexes in America have sent three of the nation's top medical experts into quarantine and Vice President Mike Pence into "self-isolation." The scare comes as the White House this week is emphasizing to the American people the steps being taken to assure their safety — in hopes that will coax them to resume normal activities.

"This week - you'll hear the @WhiteHouse talk about preparedness & confidence," tweeted Alyssa Farah, the White House director of strategic communications. "The Trump Admin is working around the clock to build our testing capacity, grow our PPE stockpiles, distribute therapeutics, & get \$ to states to SAFELY reopen in a way Americans can have CONFIDENCE in." Yet, that message was undercut by the exposure of senior government officials to positive cases at the White House itself.

Pence on Monday led the White House's weekly call



Vice President Mike Pence reacts to audience members after a roundtable with agriculture and food supply leaders about steps being taken to ensure the food supply remains secure in response to the coronavirus pandemic, Friday, May 8, 2020, in West Des Moines, Iowa.

Associated Press

with governors from an isolated room, after his press secretary tested positive Friday. Dr. Deborah Birx and other staffers participated as usual from a conference room in the Situation Room, Pence said, explaining the "slightly different circumstance."

"We are taking the appropriate countermeasures to protect the president's health," Pence added, according to a recording obtained by the AP. The White House was moving to daily testing of some staff members to detect the disease. The stepped-up protective measures comes as Dr. Anthony Fauci, the director of the National Institute of Al-

lergy and Infectious Diseases, Dr. Robert Redfield, director of the CDC, and the commissioner of the Food and Drug Administration, Dr. Stephen Hahn, were all quarantining after exposure to the White House staffer.

The three experts are scheduled to testify before a Senate panel Tuesday on "Safely Getting Back to Work and Back to School." However, they, along with committee chairman Lamar Alexander, R-Tenn., will all participate remotely. Alexander is quarantining after a staff member of his own tested positive for COVID-19.

The images of top adminis-

tration officials taking such precautions come as states seek to loosen economic restrictions put in place to mitigate the virus' spread.

Trump on Monday was complaining that Democratic governors were too slow in lifting restrictions in their states.

"The great people of Pennsylvania want their freedom now, and they are fully aware of what that entails," he tweeted. "The Democrats are moving slowly, all over the USA, for political purposes. They would wait until November 3rd if it were up to them. Don't play politics. Be safe, move quickly!"

Trump was scheduled to

travel to the state on Thursday, according to advisories from the Federal Aviation Administration.

Alongside Trump's encouragement to reopen, the administration moved Monday to address significant death rates in nursing homes and other senior care facilities. On the call with governors, Pence and Birx recommended that every occupant and staffer be tested for COVID-19 in the next two weeks, with vigilant monitoring going forward, especially of staff. Decisions about how fast to reopen are being made with the general election less than six months away, and Trump and other incumbents facing it in the midst of a public health and economic crisis.

"If we do this carefully, working with the governors, I don't think there's a considerable risk," Treasury Secretary Steven Mnuchin said on "Fox News Sunday." "Matter of fact, I think there's a considerable risk of not reopening. You're talking about what would be permanent economic damage to the American public."

Mnuchin was one of several economic advisers the White House dispatched on Sunday to place the focus on the merits of loosening restrictions on the economy. Yet attention to possible risks of infection also turned to how the virus even found its way into the White House. □

Park: Crowds stayed manageable during reopening of Smokies

GATLINBURG, Tenn. (AP)

— Crews had to rescue one hiker and dealt with congestion in a few popular places when the Great Smoky Mountains reopened over the weekend, but crowds stayed manageable, a park spokeswoman said Monday.

"The Smokies was a busy place this weekend, but conditions never became overwhelming for staff or visitor congestion," spokeswoman Dana Soehn said after officials evaluated the weekend's events. Major roadways, most trails and



This Wednesday, May 6, 2020 image from a tweet by Interior Secretary David Bernhardt, the Interior Secretary talks with Cassius Cash, the park superintendent, as he visits National Parks Service employees at Great Smoky Mountains National Park.

Associated Press

some restroom facilities became accessible for the first time Saturday when the attraction became one of the country's first national parks to reopen after closing in March to prevent the spread of the coronavirus. Popular areas including Cades Cove and Newfound Gap were open along with more than 50 trails.

Some spots were crowded, including Rainbow Falls Trail, where the parking lot overflowed and people parked roadside.

But overall, Soehn said visitor use was dispersed

across open areas in the park.

She said the park would continue to push its #SmokiesSafe messages online and on social media to help people plan a safe visit. She said that includes adhering to social distancing guidelines of staying at least 6 feet apart.

The reopening was announced after making sure the park was aligned with federal, state and local authorities and had enough personal protective gear for employees, Soehn has said. □

AP source: MLB owners approve plan to start season in July

Continued from Front

Teams would prefer to play at their regular-season ballparks but would switch to spring training stadiums or neutral sites if medical and government approvals can't be obtained for games at home. Toronto might have to play home games in Dunedin, Florida. The All-Star Game, scheduled for Dodger Stadium in Los Angeles on July 14, likely would be called off. Teams will propose that players receive the percentage of their 2020 salaries based on a 50-50 split of revenues MLB receives during the regular-season and postseason, which likely will be among the most contentious aspects of the proposal during negotiations with the players' association.

That proposal would take into account fans being able to return to ballparks at some point, perhaps with a small percentage of seats sold at first and then gradually increasing. Baseball players have refused to consider even the frameworks for the type of revenue splits that have been agreed to by unions in the NFL, NBA and NHL. The last attempt by baseball owners to gain a salary cap with a revenue split led



In this Sunday, Aug. 4, 2019, file photo, Boston Red Sox right fielder Mookie Betts makes a leaping catch on a ball hit by New York Yankees' DJ LeMahieu during the eighth inning of a baseball game in New York.

Associated Press

to a 7 1/2-month strike in 1994-95 that wiped out the World Series for the first time in 90 years.

Rosters would be expanded from 26 to around 30. With minor leagues shuttered, there likely will be the addition of about 20 players per club akin to the NFL's practice squad.

Teams would have the option of holding the resumption of spring training at home or at their facilities in Florida and Arizona. Most teams based in Florida ap-

pear to be leaning toward that option, while Arizona-based clubs are inclined to work out at home rather than deal with June heat in the Phoenix area.

Players and teams agreed to a deal on March 26 that called for each player to receive only a portion of salary, determined by what percentage of a 162-game schedule is played. As part of that deal, if no season is played each player would receive 2020 service time matching what the player

earned in 2019.

But that deal is contingent there being no restrictions on mass gatherings at the federal, state, city and local level; no relevant travel restrictions in the U.S. and Canada; and Commissioner Rob Manfred after consulting the union and medical experts, determines there is no risk to playing in front of fans at regular-season ballparks.

Players and teams committed to "discuss in good faith the economic feasibility of

playing games in the absence of spectators or at appropriate neutral sites." Manfred has said about 40% of MLB revenue is tied to gate, including concessions, parking, ballpark advertising, luxury suites and programs.

Union officials and players have cited the March 26 agreement as setting economic terms and say they have no inclination for additional cuts. Players are more interested in medical protocols and testing designed to protect them from and detect the new coronavirus. The proposal will detail the plan for dealing with players and staff who test positive.

Because players accrue salaries for the regular season only and not for spring training or the postseason, the union may counter by asking for more regular-season games during negotiations that could significantly alter or possibly even scuttle the restart plan.

The DH was adopted by the American League for the 1973 season but has been resisted by National League owners. The players' union has favored it because it would create more jobs for high-paying hitters in their 30s, but MLB has looked at it as an economic issue. □

White House recommends tests for all nursing home residents



White House coronavirus response coordinator Dr. Deborah Birx listens as President Donald Trump holds a meeting about the coronavirus response with Gov. Greg Abbott, R-Texas, in the Oval Office of the White House, Thursday, May 7, 2020, in Washington.

Associated Press

DARLENE SUPERVILLE and BERNARD CONDON
Associated Press

WASHINGTON (AP) — With deaths mounting at the nation's nursing homes, the

White House strongly recommended to governors Monday that all residents and staff at such facilities be tested for the coronavirus in the next two weeks. Why the government is not ordering testing at the the nation's more than 15,000 nursing homes was unclear. Nor was it clear why it is being recommended now, more than two months after the nation's first major outbreak at a nursing home outside of Seattle that eventually killed 43 people.

Vice President Mike Pence, who leads the White House coronavirus task force, told governors on a video conference call that it's

the federal government's strong recommendation that such testing be done. "We really believe that all 1 million nursing home residents need to be tested within next two weeks as well as the staff," added Dr. Deborah Birx, the task force coordinator, according to a recording of the call obtained by The Associated Press.

More than 26,000 residents and staff have died from outbreaks of the virus at the nation's nursing homes and long-term care facilities, according to an AP tally based on state health departments and media reports. That is about a third of all 76,000 deaths in

the U.S. that have been attributed to the virus.

Nursing home operators have said the lack of testing has left them nearly powerless to stop the virus from entering their facilities because they haven't been able to identify silent spreaders among already sick residents and staff not showing symptoms.

Charlene Harrington, a professor emerita of nursing at the University of California, San Francisco, said nursing homes should have been prioritized from the start given their vulnerable populations and questioned why the testing recommendation is only happening now. □

As countries restart, WHO warns about lack of virus tracing

By LORI HINNANT and
NICK PERRY

Associated Press

PARIS (AP) — A top world health official Monday warned that countries are essentially driving blind in reopening their economies without setting up strong contact tracing to beat back flare-ups of the coronavirus. The warning came as France and Belgium emerged from lockdowns, the Netherlands sent children back to school, and a number of U.S. states continued to lift their business restrictions.

Fears of infection spikes in places that have loosened up have been borne out in recent days in Germany, where new clusters were linked to three slaughterhouses; in Wuhan, the Chinese city where the crisis started; and in South Korea, where one nightclub customer was linked to 85 new cases.

Authorities have warned that the scourge could come back with a vengeance without widespread testing and tracing of infected people's contacts.

Health officials in the U.S. will be watching closely in the coming days for any resurgence of the virus two weeks after states began gradually reopening, and efforts to assemble contact-tracing teams are underway there and in Europe.

The World Health Organization's emergencies chief, Dr. Michael Ryan, said that robust contact tracing measures adopted by Germany and South Korea provide hope that those countries can detect and stop virus clusters before they get out of control.

But he said the same is not true of other countries exiting their lockdowns, declining to name specific countries.

"Shutting your eyes and trying to drive through this blind is about as silly an equation as I've seen," Ryan said. "And I'm really concerned that certain countries are setting themselves up for some seriously blind driving over the next



9th grade students listen to instructions at an elementary school in Prague, Czech Republic, Monday, May 11, 2020.

Associated Press

few months."

Other countries are far behind Germany. Britain abandoned an initial contact-tracing effort in mid-March when the virus's rapid spread made it impossible. Now it is recruiting 18,000 people to do the legwork of tracking contacts.

Britain and other countries are also developing contact-tracing cellphone apps that can show whether someone has crossed paths with an infected person.

In the hardest-hit corner of the U.S., contact tracers in New York began online training Monday, and Gov. Andrew Cuomo said some upstate areas, including the Finger Lakes, could ease their restrictions after Friday.

The governor set a requirement of 30 contact tracers per 100,000 residents for areas to reopen. That translates to about 6,000 workers statewide performing what he described as a daunting task. Cuomo said contact tracing is "a logistical nightmare, never been done before."

Contact tracing across the rest of the U.S. is a patchwork of approaches and readiness levels.

In loosening up the country's lockdown, German authorities have spelled out a specific level of infection that could lead to the reimposition of restrictions in lo-

cal areas. Other countries — and U.S. states — have been vague about what would be enough to trigger another clampdown.

The U.S. has seen 1.3 million confirmed infections and about 80,000 deaths, the most in the world by far, according to a tally by Johns Hopkins University. Worldwide, 4 million people have been reported infected and more than 280,000 have died, over 150,000 of them in Europe. Health experts believe all those numbers understate the true toll of the outbreak.

With Monday's partial reopening in France, crowds formed at some Paris metro stations, but the city's notorious traffic jams were absent. Only half the stores on the Champs-Élysées were open.

Parisian hairdressers planned to charge a fee for the disposable protective gear they will have to give customers. Walk-ins will be a thing of the past, said Brigitte L'Hoste, manager of the Hair de Beauté salon.

"The face of beauty will change, meaning clients won't come here to relax. Clients will come because they need to," said Aurelie Bollini, a beautician at the salon. "They will come and aim at getting the maximum done in the shortest time possible."

Across the Atlantic, hair salons in Florida contended

with tight regulations and pent-up demand as they reopened across much of the state, save for some hard-hit areas. The Fringe Salon in Naples was already booked for the entire week, its capacity limited by the social-distancing rules.

"It's just pure chaos. Everybody's excited about getting their haircut," said owner Trish Boettcher. "People are just randomly calling who are not our regular clients."

In South Korea, the government clamped down again, halting school reopenings planned for this week and reimposing restrictions on nightclubs and bars. It is trying to track down 5,500 patrons of a Seoul nightlife district through credit-card transactions, cellphone records and security footage.

Roughly half of Spain's 47 million people shifted into looser restrictions, beginning to socialize, shop in small stores and sit outdoors at restaurants. Its biggest cities, Madrid and Barcelona, remained under lockdown.

Spanish hotels reopened with precautions — but also financial bleak prospects

— because people aren't allowed to travel outside their provinces and few flights from overseas.

"Unfortunately this year's business is lost already. It's going to be catastrophic," said Manuel Domínguez, manager at Seville's Doña María Hotel.

British Prime Minister Boris Johnson announced a modest easing of the country's lockdown but urged citizens not to squander the progress made. Some people, however, were confused as the government shifted its slogan from "Stay at Home" to "Stay Alert." Scotland, Wales and Northern Ireland stuck with the old motto.

At the risk of more confusion, the British government did an about-face on masks Monday, telling people to cover their mouth and nose in stores and on buses and subways.

People in jobs that cannot be done at home "should be actively encouraged to go to work" this week, Johnson said. He also set a goal of June 1 to begin reopening schools and shops if Britain can control new infections. Johnson himself is the only world leader to suffer a serious bout of COVID-19. At London's Waterloo train station, not everyone was convinced.

"I am nervous about going back, because I have a family and they have been isolating since the start. I feel like I am now putting them at risk," said Peter Osu, 45, who was returning to work at a construction site.

India reported its biggest daily increase in cases Monday even as it prepared to resume train service.

In South Africa, authorities in Cape Town and the surrounding province considered reimposing restrictions because the area has become a hotspot accounting for about half the country's 200 virus deaths. □



For ADVERTISEMENTS in our Newspaper

linda.reijnders@cspnv.com

France: Ex-president investigated for alleged sexual assault

PARIS (AP) — The public prosecutor's office in Paris said Monday that it has opened a preliminary investigation of a sexual assault accusation against 94-year-old former French President Valéry Giscard d'Estaing. The probe involves a German journalist's allegation that Giscard sexually assaulted her during a 2018 interview, the prosecutor's office said. The journalist has asserted that Giscard grabbed her buttocks three times and that she tried to push his hand away, according to reports by French daily newspaper

Le Monde and German daily Suddeutsche Zeitung. German broadcaster WDR, the news outlet for which the December 2018 interview was conducted, previously reported that it had investigated the misconduct accusation. Giscard's French lawyer said last week that the former French leader "retains no memory" of the alleged incident. Giscard was president of France during 1974-1981. News reports say the journalist initially filed a legal complaint with Paris prosecutors in March. □

Maltese ambassador resigns after comparing Merkel to Hitler

VALLETTA, Malta (AP) — Malta's ambassador to Finland has resigned after writing a Facebook post comparing German Chancellor Angela Merkel to Adolf Hitler and saying her aim was "to control Europe." The Maltese Foreign Ministry said Monday that Michael Zammit Tabona's comment "was not representative of the friendship and mutual respect between Malta and Germany." Zammit Tabona had been a non-resident

ambassador to Finland for six years. The ministry said his resignation was accepted immediately. In the Facebook post, since removed, Zammit Tabona wrote: "75 years ago we stopped Hitler. Who will stop Angela Merkel? She has fulfilled Hitler's dream! to control Europe." Europe on Friday marked the 75th anniversary of the end of World War II in the continent after Nazi Germany surrendered to Allied forces. □

Fire at nursing home in Moscow suburb kills 9, injures 9

MOSCOW (AP) — At least nine people have died in a fire at a nursing home on Moscow's outskirts, officials said Monday. The authorities in Krasnogorsk on Moscow's northwestern edge said the fire at a private home for the elderly erupted late Sunday. They said that nine patients have died and another nine have

been hospitalized. Officials said the fire had apparently been caused by a short circuit. They said the nursing home was registered as a private house and lacked fire alarms and other mandatory equipment. Police have detained its owner on charges of breaching fire safety rules. □



In this photo taken Monday, April 13, 2020, medical students test a self-designed computer-controlled ventilator prototype at the Chandaria Business and Incubation Centre of Kenyatta University in Nairobi, Kenya.

Associated Press

African nations seek their own solutions in virus crisis

By **CARLEY PETESCH**
Associated Press

DAKAR, Senegal (AP) — A loud hiss and grunt come from a green bag pressing air through a tube, as Senegalese researchers work to develop a prototype ventilator that could cost a mere \$160 each instead of tens of thousands of dollars. The team is using 3-D printed parts as it works to find a homegrown solution to a medical shortfall that has struck even the richest countries: how to have enough breathing machines to handle an avalanche of COVID-19 patients who need the devices to help increase their blood oxygen levels. Complicating the task in Africa is the fact that the peak in coronavirus cases for the continent is expected to come later than in Europe and the United States, well after dozens of other countries have bought out available supplies.

"Africans must find their own solutions to their problems. We must show our independence. It's a big motivation for this," said Ibrahima Gueye, a professor at the Polytechnic School of Thies in Senegal, on the 12-member team developing the prototype ventilator. Their efforts are being mirrored elsewhere across the continent, where medical supplies are usually im-

ported. Many hope that these efforts to develop ventilators, personal protective equipment, sanitizers and quick-result antibody tests will lead to more independent solutions for future health crises.

Although the quality of some products won't meet as high a standard as in the U.S. or Europe, Gueye said there is excitement that level can be reached eventually, with enough time and investment. In Ethiopia, biomedical engineer Bilisumma Anbesse is among those volunteers repairing and upgrading old ventilators. While the country has tried to procure more than 1,000 ventilators abroad, progress has been thwarted by the high demand. "U.S. and Chinese companies that produce mechanical ventilators are saying they can't accept new orders until July. The same is true with other medical items like PPE and gloves," Annbesse said, referring to the personal protective gear worn to minimize exposure to health hazards. Africans also are helping to develop tools for disease prevention and surveillance. Institut Pasteur in Dakar is working on a rapid test for COVID-19 in partnership with the British biotech company Mologic, which developed a rapid Ebola test. They hope

the coronavirus test, which can give results in 10 minutes, could be distributed across Africa as early as June. Once a prototype is validated, the test kits will be made in the U.K. and at a new facility in Senegal for infectious disease testing, DiaTropix, that was founded by Institut Pasteur.

Workers in Dakar are using laser cutters to make about 1,000 face shields per week for health care workers. They also are creating key chains with prevention messages such as "Stay Home." Alcohol-based hand sanitizers are being produced in Zimbabwe on university and technical college campuses that have been transformed into "COVID response factories." Higher Education Minister Amon Murwira said the teams are also producing face masks, gowns and aprons.

It's not known whether these projects will be finished before the virus hits its peak in Africa, but observers say the longer-term impact of such ingenuity is substantial. "Necessity is the mother of invention," Dr. Ahmed Ogburn, deputy director of the Africa Centers for Disease Control and Prevention, told The Associated Press. "What we're seeing in Africa is going to change the way medical supplies in particular are manufactured." □

Virus delay, early ice melt challenge Arctic science mission

By FRANK JORDANS

Associated Press

BERLIN (AP) — They prepared for icy cold and trained to be on the watch for polar bears, but a pandemic just wasn't part of the program.

Now dozens of scientists are waiting in quarantine for the all-clear to join a year-long Arctic research mission aimed at improving the models used for forecasting climate change, just as the expedition reaches a crucial phase.

For a while, the international mission looked like it might have to be called off, as country after country went into lockdown because of the virus, scuppering plans to bring fresh supplies and crew to the German research vessel Polarstern that's been moored in the high Arctic since last year.

News of the pandemic caused jitters among those already on board, said Matthew Shupe, an atmospheric scientist at the University of Colorado and co-leader of the MOSAiC expedition.

"Some people just wanted to be home with their families," he told The Associated Press in a video interview from the German port of Bremerhaven, where he and about 90 other scientists and crew have been kept in isolation to ensure they're virus-free.

Organizers at the Alfred Wegener Institute for Polar and Ocean Research man-



In this Friday, April 24, 2020 photo provide by the Alfred Wegener Insitute shows the German Arctic research vessel Polarstern in the ice next to a research camp in the Arctic region.

Associated Press

aged to fly out a handful of people via Canada last month. The rest of the crew will be exchanged with the help of two other German research ships that will meet the Polarstern on the sea ice edge.

That upcoming rendezvous will force the Polarstern to abandon its current position for three weeks at a critical time in the Arctic cycle. "We are on the cusp right now of the onset of the sea ice melt season and that's a really important transition," said Shupe. "That could happen when the ship is gone," he said. "It's a distinct risk we face."

To avoid missing out on key data, researchers will leave some instruments behind, including an 11-meter (36-foot) tower used for atmospheric measurements, and hope that it's still there

when they return.

"The ice could just come together and destroy everything," said Shupe. "Hopefully that doesn't happen." Adding to the problem is the fact that the sea ice is cracking up and moving about earlier than anticipated, a sign of possible future changes to the Arctic if global warming continues. "It's challenging," said Shupe. "But we need to face that challenge in order to get these kind of measurements."

Scientists on the 140-million-euro (\$158 million) expedition have already gathered valuable data since setting out last September with 100 researchers and crew from 17 nations including the United States, France, China and Britain. Shupe said the measurements that scientists were

able to perform during the long Arctic winter will improve the models they use to calculate how snow insulates sea ice and affects the movement of energy.

"Conceptually we know that, of course, but we actually have observations now that will tell us how that's working," he said.

Measurements of tiny airborne particles can also help shed light on the role they play in trapping heat or reflecting sunlight, especially if there's less ice and more open ocean as temperatures in the Arctic continue to rise.

The intense interest into research about the coronavirus could have a positive knock-on effect for fields such as climate science, said Shupe.

"Everybody is now looking at the new for models of

how this (virus) spreads," he said. "Perhaps this actually opens the door to more people to understand the climate problem."

Still, the researchers on MOSAiC are hoping to deal with one problem at a time, hence the strict quarantine to avoid any chance of carrying the coronavirus into the Arctic. "We definitely don't want anybody getting sick and we don't want to take that out to the ship," said Shupe. "Realistically, it's actually one of the safest places on Earth right now." □

ARUBA
TODAY

Editor
Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Assistant Director
Xiomara Arends

Editor in Chief
Linda Reijnders
(linda.reijnders@cspnv.com)
Liza Koolman (Management assistant)

Editors
Richard Brooks

Sales
Linda Reijnders
(linda.reijnders@cspnv.com)
Sulaika Croes

Classifieds
classified@cspnv.com

Distribution and Collection
accounting@bondia.com

Social / Website
Juan Luis Pinto
Pilar Flores

Columnists
Anthony Croes
Joris Zantvoort
Shanella Pantophlet
Steve Franceses
Thais Franken

Weststraat 22
T: 582-7800
E: news@arubatoday.com
W: www.arubatoday.com
f @arubatoday

Twitter to label disputed COVID-19 tweets



This April 26, 2017, file photo shows the Twitter app icon on a mobile phone in Philadelphia.

Associated Press

By AMANDA SEITZ

Associated Press

Chicago (AP) — Twitter announced Monday it will warn users when a tweet contains disputed or mis-

leading information about the coronavirus. The new rule is the latest in a wave of stricter policies that tech companies are rolling out to confront an outbreak of virus-related misinformation on their sites. Twitter will take a case-by-case approach to how it decides which tweets are labeled and will only remove posts that are harmful, company leaders said Monday. Some tweets will run with a label underneath that directs users

to a link with additional information about COVID-19. Other tweets might be covered entirely by a warning label alerting users that "some or all of the content shared in this tweet conflict with guidance from public health experts regarding COVID-19." The new labels will be available in roughly 40 languages and should begin appearing on tweets as soon as today. The warning could apply retroactively to past tweets.

Twitter won't directly fact check or call tweets false on the site, said Nick Pickles, the company's global senior strategist for public policy. The warning labels might direct users to curated tweets, public health websites or news articles. "People don't want us to play the role of deciding for them what's true and what's not true but they do want people to play a much stronger role providing context," Pickles said. □

Quarantine fashion: Buyers ditch PJs for elevated loungewear

BY KELLI KENNEDY

MIAMI (AP) — When Los Angeles-based fashion blogger Jacey Duprie finally emerged from days in sweats, changing into black jeans, an ankle-length camel sweater and Gucci loafers, she counted it as one of those “very big victories that used to be small victories.”

Since people have spent weeks stuck in isolation, their bodies molded into beds and couches with little to delineate weekends from weekdays, a fashion trend is emerging. Lounge-wear is comfy, everyday clothing with just a bit of refinement. Unfussy and minimal, but pulled together enough for a video conference call with your boss.

The trend has tapped into something deeper, revealing that even the slightest effort at putting together “an outfit” during quarantine can provide a mental boost and a sense of normalcy.

Loungewear had been quietly seeping into mainstream fashion even before the coronavirus outbreak’s stay-at-home orders.

It is similar to athleisurewear, but takes casual comfort up a notch beyond platform sneakers, athletic Ts and oversize hoodies. It’s less about sporty separates and yoga pants. Think relaxed tailoring, slouchy trousers, soft, silky fabrics, cropped sweatshirts with something special like a puffed sleeve or floral embroidery, or drawstring tassels on baggy linen pants.

“People are getting a little more creative with how they’re interpreting lounge-wear,” said Goop fashion director Ali Pew. “They want to feel pulled together.”

The Goop wellness empire, run by Gwyneth Paltrow, recently advertised a “stay home” sale that was heavy on flowy, maxi dresses in fun prints by Ulla Johnson and Natalie Martin, cozy jumpsuits with a bit of flair, and lots of wide-leg culottes. The company’s own brand, G. Label, offers clothes for off hours like weekends and vacations.

“It’s something you would



In this April 5, 2020 photo, Goop fashion director Ali Pew is poses in Los Angeles.

Associated Press

unavailable for purchase for at least five consecutive days. “Retailers are really pushing it in communications on Instagram and on emails,” said Krista Corrigan, an analyst at Edited. “We are just seeing massive, massive spikes from brands in athleisure and loungewear right now.”

Matching sweatsuits, especially monochromatic muted colors like nudes and blush, are trending, as well as tie dye and utility trends like dressy sweatpants with pockets — a new take on cargo pants.

“The customer is not just buying these for practical use, but also for the purpose of looking on trend, whether it be for social media or just because they want to feel cute in the house,” said Corrigan.

And it’s not just basics. Couture designers, too, are taking cues from stylish couch potatoes.

Christy Rilling, who has designed gowns for Michelle

Obama and Jennifer Lawrence, created “Stay Home Robes” using silky remnants from couture gowns. The \$1,280 gold, patterned robe made from the lining of the Narciso Rodriguez dress that Obama wore to the 2016 State of the Union address sold out, along with several others, she said.

Beyond fashion, the trend reflects a sense that daily routines once taken for granted, like getting dressed, also serve an emotional purpose.

A psychological shift occurs when we change clothes, said Damsel in Dior blogger Duprie.

“It’s kind of like dress for the job you want. In this case, it’s dress for the mood you want to have all day,” she said. “Even if you only have a few minutes to spare in the morning ... having that one thing that is a constant in your life can really offer stability and consistency in a very unstable environment.” □



In this April 11, 2020 selfie photo by Jacey Duprie wears an outfit she featured in her fashion blog from her home in Los Angeles.

Associated Press

traditionally wear on vacation at the beach, but now it translates to something that’s easy to wear around the house or on an afternoon walk,” said Pew.

Trendy online retailer ASOS said sales of its not-so basic tracksuits in premium fabrics, special washes and with elevated sleeve details are up 200% compared to the same time last year. The brand’s \$35 oversize joggers have sold out in five colors. Cardigans — in bright colors and neutrals — are also having a moment, according to a company spokesman.

At the luxury online retailer Net-a-Porter, lingerie and loungewear had the largest sales increase worldwide of any category besides beauty products. Track pants were again a key driver, up more than 1,300% compared to last year, the company said.

Edited, a retail data company, said tracksuits and matching sweatsuit sell outs were up 70% in April compared to February. And sweatpants were up almost 80% in April, the company said. Sell outs are when a product is out of stock and

United Nations Economic Commission for Latin America and the Caribbean (ECLAC): Restrictions on the export of medical products hamper efforts to contain coronavirus disease (COVID-19) in Latin America and the Caribbean

PORT-OF-SPAIN, TRINIDAD — Latin America and the Caribbean is highly dependent on imports of medical products, as less than 4% of these are sourced within the region itself. To date, more than 70 countries—including four of the region's top five suppliers, of which the first is the United States—have restricted their medical exports in response to COVID-19. Export restrictions are hampering the supply of products essential for fighting the pandemic in the region.

Latin America and the Caribbean should make it a strategic objective to strengthen its productive capabilities in the pharmaceutical and medical supplies and equipment industries, in order to gain a less vulnerable footing to face health crises in the future. This will require the combined efforts of the public sector, business and academia in a mission-oriented industrial policy framework. Several of the region's countries have made worthwhile efforts in that direction, which must be sustained beyond the current pandemic.

In less than four months, COVID-19 has spread virtually across the globe. Ac-

Latin America and the Caribbean (20 countries*): trade in medical products essential for combating COVID-19, 2018
(Millions of dollars and percentages)

Category	Exports	Percentages	Imports	Percentages	Balance
Test kits and apparatus	658	3.8	10 754	20.2	-10 096
Personal protective equipment	924	5.3	2 049	8.3	-1 125
Thermometers	134	0.8	162	0.6	-28
Disinfectants and sterilization products	5 307	30.4	10 910	45.4	-5 603
Other medical devices	5 526	31.7	3 988	16.0	1 539
Medical consumables	4 897	28.1	2 420	9.5	2 477
Total	17 445	100.0	30 282	100.0	-12 836

Source: Economic Commission for Latin America and the Caribbean (ECLAC), on the basis of UN Comtrade-International Trade Statistics Database.

* Antigua and Barbuda, Argentina, Barbados, Belize, Brazil, Chile, Colombia, Costa Rica, Dominican Republic, Ecuador, El Salvador, Guyana, Mexico, Nicaragua, Paraguay, Peru, Plurinational State of Bolivia, Saint Vincent and the Grenadines, Suriname and Uruguay.

cording to the World Health Organization (WHO), as of 4 May 2020, the number of confirmed cases exceeded 3.4 million, across 215 countries, regions and territories. These include the 33 countries of Latin America and the Caribbean, where 248,672 confirmed cases were reported at that time. A prerequisite for adequately addressing this pandemic is to ensure that sufficient medical and health products are available when needed in all affected countries. This category includes medicines, medical supplies, test kits, mechanical ventilators, masks and other personal protective equipment for the general population and



especially for the health professionals most exposed to the virus. The production of medicines and other medical and health supplies is highly concentrated in industrialized countries and a small number of developing countries, mainly

in Asia. International trade thus plays a crucial role in ensuring their availability across regions and countries, especially developing ones, which today urgently need them but lack sufficient productive capabilities of their own,

at least in the short term. Since March, however, export restrictions on medical and health products have proliferated, including by some of the world's leading suppliers. This note offers some elements to gauge the likely impact of these measures on the capacity of countries in the region to respond adequately to the COVID-19 pandemic.

For the full publication go to the link:
<https://www.cepal.org/en/publications/45511-restrictions-export-medical-products-hamper-efforts-contain-coronavirus-disease>. □

ECLAC, which is headquartered in Santiago, Chile, is one of the five regional commissions of the United Nations. It was founded with the purpose of contributing to the economic development of Latin America and the Caribbean, coordinating actions directed towards this end, and reinforcing economic ties among countries and with other nations of the world. The promotion of the region's social development was later included among its primary objectives.

Aruba Today launches survey to serve better

ORANJESTAD — Aruba Today newspaper would like your support by participating in our very short survey. Please let us know your opinion by scanning the QR code with your camera function of your phone (no need to take a picture, just open camera and scan) or find the survey button on our website. We would like to use this challenging times to present the best version of us when you are back in town.

- Do you like us?
- Do you want to see more of us in the future?
- Do you want the best version of us?
- Do you want to support us?

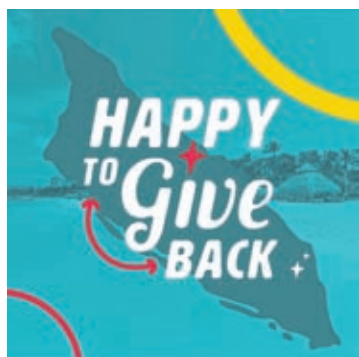
We are a FREE newspaper and in times with the island filled with tourists our prints went like hot cakes. Early mornings at 7 or 8 am hotels would call us for more copies. Now we are fighting to make sure we are still there for you when you come back to your home away from home, your One Happy Island. Are you part of our team? If so, PLEASE participate in this 1-minute survey. You can also find this survey on our website and Facebook page.

Big thank you!

The Aruba Today team



SCAN ME



ORANJESTAD — On April 9, 2020, CEDE Aruba launched its “Happy to Give Back” relief initiative in response to the COVID-19 pandemic, which has brought Aruba’s only economic pillar of tourism to a complete stop. CEDE Aruba has joined forces with several local influencers who are helping to support the cause.

The whole world has been deeply affected by COVID-19 and everyone everywhere is doing what they can to overcome these difficult times. We hope that you, reading this now, are well and safe. Aruba, known as ‘One happy Island’ and your ‘home away from home’ is unfortunately no exception. After the closing of our bor-

The National Social Development Fund CEDE Aruba: Happy to Give Back brings relief to those in need



der, tourism has come to a complete halt (roughly 1.2 million visitors a year). As a result, thousands of people have already lost their jobs and many more will. According to projections (Standard and Poor’s), Aruba will be one of the most affected economies in the world.

The Initiative

CEDE Aruba, established in 1986, is a local community foundation that supports many non-profits and volunteer projects on our island. With this #happytogiveback platform they now reach out to all friends of Aruba. “We know these are hard times for every-

one. Yet, we also know how many people love our island and would like to return shortly. This is why we encourage you to make a small donation. All donations will support volunteer projects and initiatives that will benefit our shared love; Aruba. All donations go 100% to: Foodbanks &

Vulnerable Groups who will fund local food banks and warm meals for Aruba’s vulnerable groups, especially the elderly, people in complete isolation, children, and the thousands of people in the local community who have lost their jobs due to COVID-19.” □ www.happytogiveback.com



Arikok Park focusses on Happy Migratory Bird Day



ST. CRUZ — The Arikok National Park focused on the migratory birds last Saturday, May 9th. World Migratory Bird Day celebrates migratory birds and the actions you can take to help them.

The park’s goal is to sustainably conserve and manage a unique park as part of the natural and cultural heritage of Aruba for the benefit of today’s and fu-

ture generations, educating and creating environmental awareness amongst citizens and guests. Birds are an essential part of the island’s nature. The World Migratory Bird Day gives away some useful tips: How can I make my garden bird friendly? What kinds of plastic can I give up and what are the alternatives? How can I learn about a birds’ migration routes and how can I support

them along their way? On Aruba, Ramsar Site Spaans Lagoen is one of the most important areas for breeding, feeding, resting and overwintering. It is of great importance to conserve, protect and restore these fragile habitats.

World Migratory Bird Day is celebrated across the globe. In 2020, the focus is on the journeys of migratory birds, exploring the

ways their migrations are being tracked, from geolocations and banding to feather studies and surveys, examining the threats they face along the way, and highlighting the communities on the ground that are working to protect them.

For more information: <https://www.worldmigratorybirdday.org>. □

